Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **84 (1966)**

Heft 165

PDF erstellt am: **24.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

Nr. 165 Bern, Montag 18. Juli 1966 — 84. Jahrgang — 84e année — Berne, lundi 18 juillet 1966 **No 165**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern. Telephon Nummer 031 / 25 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031 / 61 26 40). – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50. Ausland: jährlich Fr. 40.–. Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncen-Regie: Publicitas AG. – Insertionstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3, 3000 Berne. Téléphone numéro 031 / 25 16 60 (Office fédéral du registre du commerce 031 / 61 26 40). – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; étranger: fr. 40.– par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus). – Régie des annonces: Publicitas S. A. – Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.

Abhanden gekommene Werttitel. – Titres disparus. – Titoli smarriti.

Neuco Apparatebau AG., Zug.

Fabrik- und Handelsmarken. – Marques de fabrique et de commerce. – Marche di fabbrica e di commercio 217887-217923.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Clearing-Verkehr; Ausweis (Juni). – Trafic de compensation; Situation (juin).

Auslands-Postüberweisungsdienst. – Service international des virements postaux.

Postpakete nach dem Ausland; mangelhafte Inhaltsangabe auf den Zolldeklarationen. – Colis pour l'étranger; indication défectueuse du contenu sur les déclarations en douane. – Pacchi per l'estero; descrizione insufficiente del contenuto sulle dichiarazioni doganali.

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Glarus, Zug, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Zürich – Zurich – Zurigo

1. Juli 1966.
Investana Holding G.m.b.H., in Uetikon am See. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 21. Juni 1966 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Beteiligung an in- und ausländischen Gesellschaften zur Koordination und Kooperation von Unternehmensinteressen vor allem in Europa. Stammkapital: Fr. 100 000. Gesellschafter sind Georg Adalbert Fritz, mit einer Stammeinlage von Fr. 99 000, und Cornelia Gertrude Fritz-Küster, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000, beide deutsche Staatsangehörige, in Güglingen (Württemberg, Deutschland). Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Dr. Angelo Bianchi, von Basel, in Lugano. Geschäftsdomizil: Seestrasse 142–144.

6. Juli 1966. Pharmazeutische, kosmetische Produkte.
Maag & Co., in Zürich 2, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 111 vom 14. Mai 1946, Seite 1453), Handel mit pharmazeutischen, kosmetischen und technischen Produkten sowie Drogen und Chemikalien. Die unbeschränkt haftende Gesellschafterin Wwe. Hiltje Maag-Feenstra ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Otto Maag, nun in Kilchberg (Zürich), bisher Kommanditär, ist nun unbeschränkt haftender Gesellschafter. Neu ist als unbeschränkt haftender Gesellschafter in die Gesellschaft eingetreten Dr. rer. pol. Paul Zondler, von Zürich, in Küsnacht (Zürich). Neu ist als Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 5000 in die Gesellschaft eingetreten Dr. phil. Paul Martin Zondler, von Zürich, in Meilen. Neues Geschäftsdomizil: Seestrasse 513 in Zürich 2.

8. Juli 1966.
Leupa-Druck A.-G., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 5. Juli 1966 eine Aktiengesellschaft. Gesellschaft: Fabrikation von und Handel mit Werbedrucksachen, insbesondere Werbezündhölzer, Postkartenverlag, die Beteiligung an Unternehmungen dieser Art, der Erwerb und die Verwaltung von Grundeigentum und anderen Vermögenswerten. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, zerlegt in 200 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Ihm gehören an Paul Leuenberger-Geiser, von Leimiswil und Zürich, in Zürich, als Präsident mit Einzelunterschrift; sowie Paula Leuenberger-Geiser, von Leimiswil und Zürich, in Zürich, und Paul Robert Leuenberger, von Leimiswil und Zürich, in Zürich, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Oleanderstrasse 14 in Zürich 11.

8. Juli 1966. Marketing- und Werbeagentur.
Baenziger & Wächter AG., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 23. Juni 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft sind Betrieb einer Marketing- und Werbeagentur und Leistung aller damit verbundenen Dienste im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 200 000, zerlegt in 1000 voll liberierte Namenaktien zu je Fr. 200. Die Gesellschaft übernimmt von Ernst Bänziger, von Wolfhalden, in Küsnacht (Zürich), das von ihm bisher unter der im Handelsregister nicht eingetragenen Firma «Ernst Baenziger, Werbeagentur BSR» in Zürich geführte Geschäft mit Aktiven und Passiven gemäss Uebergabebilanz per 31. Dezember 1965, nach der die Aktiven Fr. 322 421.26 und die Passiven Fr. 138 421.26 betragen, zum Preise von Fr. 184 000, welcher voll auf das Aktienkapital in Anrechnung gebracht wird. Unter den Passiven der Uebergabebilanz erscheint ein als «Guthaben Ernst Baenziger» (Sacheinleger) bezeichneter Betrag von Fr. 90 685.51, der in der Eingangsbilanz der Aktiengesellschaft als «Aktionärguthaben Ernst Baenziger» bezeichnet wird. In bezug auf gewisse Aktien verleihen die Statuten bestimmten Personen für bestimmte Fälle in bestimmtem Umfang Kaufsrechte, alles gemäss näherer Regelung in den Statuten. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Ernst Bänziger, von Wolfhalden (Appenzell A.-Rh.), in Küsnacht (Zürich). Er führt Einzelunterschrift. Zum Geschäftsleiter mit Einzelunterschrift wurde ernannt Rudolf Wächter, von Basel, in Dübendorf. Geschäftsdomizil: Attenhoferstrasse 43 in Zürich 7.

8. Juli 1966. Waren aller Art.
Imeo A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 129 vom 6. Juni 1966, Seite 1826), Import von und Handel mit Waren aller Art usw. Die Generalversammlung vom 29. Juni 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 400 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 600 000 erhöht worden. Es ist zerlegt in 1200 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 500.

8. Juli 1966. Waren aller Art.
W. Weddel & Co., Limited, London, Branch Office Zurich, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB. Nr. 19 vom 27. Januar 1964, Seite 263), Handel mit Waren aller Art usw., mit Hauptsitz unter der Firma «W. Weddel & Co., Limited», in London. Lewis Duncan Bennett, Riginald George Bundey und Cecil Dickman sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Peter Clark sind erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt worden Alfred Morley, britischer Staatsangehöriger, in Tankerton (England); Derek Horne, britischer Staatsangehöriger, in Southborough (England), und William Philip Morgan Griffiths, britischer Staatsangehöriger, in Higher Denham (England). Zum Direktor mit Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, ist ernannt worden Alan Clive Stern, britischer Staatsangehöriger, in Küsnacht (Zürich).

8. Juli 1966. Filtrierpapiere.
Schleicher & Schuell AG, in Meilen (SHAB. Nr. 34 vom 13. Februar 1964, Seite 462), Fabrikation und Vertrieb von analytischen und technischen Filtrierpapieren usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Peter Schleiffer, von Luzern, in Zürich.

8. Juli 1966.
Milchgenossenschaft Bad-Wolfensberg, in Bauma (SHAB. Nr. 61 vom 14. März 1962, Seite 774). Albert Pfenninger ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als Präsident in die Verwaltung gewählt worden Johann Wermuth, von Eggiwil (Bern), in Bauma. Der Präsident führt mit dem Kassier oder dem Aktuar Kollektivunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Unter-Wolfensberg (bei Johann Wermuth).

8. Juli 1966. Kosmetische, pharmazeutische Artikel.
Bea Kasser AG, Zürich, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 299 vom 21. Dezember 1962, Seite 3683), Fabrikation von und Handel mit kosmetischen und pharmazeutischen Artikeln usw. Bertha Kasser, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsidentin desselben; sie führt weiter Einzelunterschrift. Neu ist mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt worden: Dr. Arno Bollhalter, von Degersheim, in St. Gallen.

8. Juli 1966.
Wasserversorgung Hörnen, in Bauma, Genossenschaft (SHAB. Nr. 17 vom 22. Januar 1965, Seite 241). Emil Rüegg ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Josef Imholz ist nicht mehr Vizepräsident, sondern Präsident des Vorstandes. Neu ist als Vizepräsident in den Vorstand gewählt worden: Theodor Rüegg, von und in Bauma. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: In Hörnen (bei Josef Imholz).

8. Juli 1966. Maschinen, Apparate.
Fabrimex A.G., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 143 vom 24. Juni 1964, Seite 1955). Import und Export sowie Handel mit Maschinen, Apparaten und Waren aller Art usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Willi Maag, von Zürich und Küsnacht (Zürich), in Küsnacht (Zürich). Ernst Oertli, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küsnacht (Zürich).

8. Juli 1966. Eisen, Metalle usw.
Goldschmid & Co. A.-G., in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 243 vom 18. Oktober 1965, Seite 3258). Import von und Handel mit Eisen, Metallen usw. Die Prokura von Louis Scherer ist erloschen.

8. Juli 1966.
Kaufhaus Monopol A.G., in Wetzikon (SHAB. Nr. 143 vom 24. Juni 1964, Seite 1955). André Maus ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

8. Juli 1966. Material für Bauarbeiten.

Loeb S.A. Anciens Etablissements Loeb-Laroze et Frédéric Loeb, Lille, succursale de Zurich, in Zweigniederlassung Zürich 8 (SHAB. Nr. 158 vom 10. Juli 1963, Seite 2014). Fabrikation und Verkauf von Material für Bauarbeiten usw., mit Hauptsitz unter der Firma «Loeb S.A. Anciens Etablissements Loeb-Laroze et Frédéric Loeb» in Lille. Neu führt Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, Andreas Steiner, von Dürrenäsch (Aargau) und Zürich, in Zürich, Direktor.

8. Juli 1966. Elektrotechnische Artikel.

Otto Nievergelt A.-G., in Zürich 11 (SHAB. Nr. 92 vom 21. April 1960, Seite 1214). Handel mit elektrotechnischen Artikeln usw. Die Unterschrift von Richard Habersaat ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Walter Pfister, von Zürich und Männedorf, in Opfikon, und Peter Schneider, von und in Zürich.

8. Juli 1966. Werbung.

Lintas A.G., in Zürich 5 (SHAB. Nr. 144 vom 21. Juni 1965, Seite 1981). Beratung in allen Fragen der Werbung, Analyse und Planung von Werbemassnahmen usw. Siegfried Grell ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Edwin Meili, von Zürich, in Kilchberg (Zürich). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Ernst Schmid, von Zürich, in Wallisellen.

8. Juli 1966.

Strassenbau und Beton AG (Strabag), in Zürich 2 (SHAB. Nr. 116 vom 20. Mai 1965, Seite 1599). Die Prokura von Ernst Schalch ist erloschen.

8. Juli 1966.

Karl Ringger & Co., Mech. Bau- und Apparateschlosserei, in Zürich 9, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 273 vom 21. November 1961, Seite 3386). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Arni-Islisberg (Aargau) (SHAB. Nr. 151 vom 1. Juli 1966, Seite 2123) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

8. Juli 1966.

Arthur Fischer, Eisenwaren, in Grossandelfingen. Inhaber dieser Firma ist Arthur Fischer, von Romanshorn, in Grossandelfingen. Handel mit Eisenwaren, Werkzeugen und Haushaltungsartikeln. Landstrasse 257.

8. Juli 1966. Restaurationsbetriebe.

Silberkugel AG, Zürich, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 244 vom 19. Oktober 1965, Seite 3271). Führung von Restaurationsbetrieben usw. Die Generalversammlung vom 15. Juni 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 2500 neuen Namenaktien zu je Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 1 250 000 auf Fr. 1 500 000 erhöht worden; es ist zerlegt in 15 000 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 100.

8. Juli 1966.

Elektro-Metall, Kürsteiner & Co., in Zürich 11, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 75 vom 31. März 1965, Seite 1012). Fabrikation von elektrischen Wärmeapparaten, Beleuchtungskörpern usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1965 sind an die «Elektro-Metall Kürsteiner AG», in Zürich, übergegangen.

7. Juli 1966.

Elektro-Metall Kürsteiner AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 17. Juni 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation und Vertrieb von Metalldecken Marke «Elektro-Metall» sowie von Beleuchtungskörpern und andern Metallkonstruktionen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 500 000, zerlegt in 500 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Kommanditgesellschaft «Elektro-Metall, Kürsteiner & Co.», in Zürich, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1965, nach der die Aktiven Fr. 3 930 393.32 und die Passiven Fr. 2 863 971.40 betragen, zum Preise von Fr. 1 066 421.92, wovon Fr. 500 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Hans Kürsteiner, von Bühler (Appenzell A.-Rh.), in Zürich, als Präsident, und Emmy Kürsteiner-Moser, von Bühler (Appenzell A.-Rh.), in Zürich. Einzelprokura ist erteilt an Franz Ziegler, von Gurtnellen (Uri), in Regensdorf. Geschäftslokal: Siewerdtstrasse 69 in Zürich 11.

8. Juli 1966. Uhren.

Oscar Stahel, in Zürich (SHAB. Nr. 2 vom 6. Januar 1942, Seite 17), Handel mit Uhren usw. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit denjenigen Aktiven und Passiven, welche in der Uebernahmebilanz per 1. April 1966 enthalten sind, an die «Oscar Stahel Aktiengesellschaft», in Zürich, erloschen.

8. Juli 1966. Uhren, Bijouterie.

Oscar Stahel Aktiengesellschaft, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 26. Mai und 8. Juli 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Uhren, Bijouterie und ähnlichen Produkten. Grundkapital: Fr. 350 000, zerlegt in 350 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Oscar Stahel», in Zürich, mit denjenigen Aktiven und Passiven, die in der Uebernahmebilanz per 1. April 1966 enthalten sind, nämlich Aktiven im Betrage von Fr. 874 965.93 und Passiven im Betrage von Fr. 39 385.10, zum Preise von Fr. 835 580.83; von dem Fr. 340 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Andere als die erwähnten Aktiven und Passiven werden nicht übernommen. Indessen gelten die seit 1. April 1966 abgeschlossenen Geschäfte der Einzelfirma «Oscar Stahel» als für Rechnung der Gesellschaft abgeschlossen. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Oskar Stahel, von und in Zürich, Präsident; André Fischer, von und in Zürich, und Karl Hüni, von Horgen, in Uitikon am Albis. Geschäftsdomizil: Sihlstrasse 3 in Zürich 1.

8. Juli 1966.

Baugenossenschaft Lindenhuck Feuerthalen, in Feuerthalen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 6. April und 25. Mai 1966 eine Genossenschaft. Zweck: Beschaffung neuzeitlicher, gesunder und preiswerter Wohnungen, in erster Linie für ihre Mitglieder; sie sucht diesen Zweck zu erreichen durch Ankauf von Bauland oder Beschaffung von solchem im Baurecht und Erstellung von Wohnhäusern oder sonstigen Gebäulichkeiten, Vermietung der Wohnungen, in erster Linie an ihre Genossenschafter, und Ankauf von Wohnhäusern oder sonstigen Gebäulichkeiten. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 100, Fr. 500 und Fr. 1000. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet allein deren Vermögen. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Genossenschafter erfolgen brieflich, nötigenfalls durch eingeschriebenen Brief. Die Verwaltung besteht aus 4 bis 5 Mitgliedern. Präsident, Sekretär und Kassier führen Kollektivunterschrift zu zweien. Paul Nuber, von Andwil, in Feuerthalen, Präsident, Ernst Zulauf, von und in Feuerthalen, Sekretär; Hansrudolf Ribi, von Ermatingen, in Feuerthalen, Kassier, führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Schützenstrasse 55 (bei Paul Nuber).

Bern – Berne – Berna

Bureau Aarberg

8. Juli 1966.

Verzinkerei AG Aarberg, in Aarberg (SHAB. Nr. 269 vom 17. November 1965, Seite 3614). Gabriel Saxer, kaufmännischer Direktor, ist aus der Firma ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

Bureau Aarwangen

8. Juli 1966.

Imhoof & Cie, Bau- und Möbelschreinerei, Sarglager, Leichentransporte, in Langenthal, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1949, Seite 296): Der Gesellschafter Albert Mundorf-Imhoof ist gestorben. Seine Unterschrift ist erloschen. Als neue Gesellschafterinnen sind in die Gesellschaft eingetreten: Klara Imhoof, von Iffwil, und Bertha Mundorf-Imhoof, Witwe des Albert, von Gutenburg, beide in Langenthal. Bertha Mundorf-Imhoof führt Einzelunterschrift. Klara Imhoof führt keine Unterschrift.

Bureau Bern

8. Juli 1966. Autozubehör, Werkzeuge.

Auto-Senn, in Bern, Fabrikation von und Handel mit Autozubehör, Maschinen und Werkzeugen (SHAB. Nr. 62 vom 16. März 1965, Seite 818). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Ruth Rest, von Susch (Graubünden), in Köniz, und Fred Beck, von Sumiswald, in Oensingen. Der Einzelprokurist Heinz Gull wohnt nun in Hegnau, Gemeinde Volketswil.

8. Juli 1966. Beteiligungen.

Berninvest in Bern, Aktiengesellschaft, Bildung und Verwaltung von Beteiligungen, insbesondere des Bernfonds usw. (SHAB. Nr. 58 vom 11. März 1965, Seite 763). Walter Diethelm, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

8. Juli 1966. Baubedarf und Industrieneuheiten.

Ulrich Zahnd, in Niederscherli, Gemeinde Köniz. Inhaber der Firma ist Ulrich Zahnd, von Wahlern, in Niederscherli, Gemeinde Köniz. Handel mit Baubedarf und Industrieneuheiten. Schwarzenburgstrasse.

8. Juli 1966.

Bau Walther A.G., in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 1. Juli 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Bauunternehmung. Sie kann sich an Unternehmen der gleichen Branche beteiligen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke, Patente und Lizenzen erwerben und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 voll liberierte Namenaktien zu je Fr. 1000. Die Einladungen zur Generalversammlung und die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an Paul Walther, von Wohlen bei Bern, in Muri bei Bern. Er zeichnet einzeln. Einzelprokura ist erteilt worden an Max Gloor, von Schöftland, in Bern. Geschäftsdomizil: Pfaffensteig 4a, Bümpliz.

9. Juli 1966. Waren aller Art.

Gustav Schickedanz Kommanditgesellschaft, Zweigniederlassung in Bern, Handel en gros und en détail mit sowie Versand von Waren verschiedener Art usw. (SHAB. Nr. 102 vom 3. Mai 1966, Seite 1430), mit Hauptsitz in Zürich. Einzelprokura ist erteilt worden an Dr. Hansjörg Isliker, von Winterthur, in Zollikon.

Bureau Biel

8. Juli 1966. Chemische Artikel.

A. Berger & Cie., in Biel. Fabrikation von und Handel mit chemischen Artikeln (SHAB. Nr. 41 vom 18. Februar 1966, Seite 550). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterin Erika Röthlisberger per 1. Januar 1966 aufgelöst; die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Albert Berger, von Hilterfingen, in Biel, als Einzelfirma im Sinne von Artikel 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun: **Albert Berger.**

8. Juli 1966. Liegenschaften.

Exyta Watch A.G. (Exyta Watch S.A.) (Exyta Watch Ltd.), in Biel. Fabrikation von Grossuhren, Export von Anker- und Zylinderuhren aller Art (SHAB. Nr. 10 vom 16. Januar 1964, Seite 128). Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. Juni 1966 die Statuten revidiert. Die Firma heisst neu: **Exyta Immobilien A.G. (Exyta Immobilière S.A.).** Sie bezweckt nun den An- und Verkauf, sowie die Verwaltung von Liegenschaften.

9. Juli 1966.

Société Immobilière Rue Güuffi No 18 S.A., in Biel (SHAB. Nr. 50 vom 1. März 1957, Seite 578). Neu wurde als Sekretär in den Verwaltungsrat gewählt Jean-Claude Borel-Viret, von Couvet und Neuenburg, in Leubringen. Er führt Einzelunterschrift. Jean Borel (bisher einziges Mitglied) ist nun Präsident des Verwaltungsrates; er zeichnet weiterhin einzeln.

Bureau Büren an der Aare

7. Juli 1966.

Mäder AG. für Wärmetechnik, in Lengnau (SHAB. Nr. 147 vom 27. Juni 1963, Seite 1883). Gustav Mäder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Einziges Verwaltungsratsmitglied bleibt Hans Mäder-Burger, von Schleitheim (Schaffhausen), in Lengnau. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

6. Juli 1966.

Käsereigenossenschaft Oberfrittenbach, in Langnau im Emmental (SHAB. Nr. 258 vom 5. November 1961, Seite 3338). In der Generalversammlung vom 9. Februar 1966 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen zu zweien: der Präsident, der Vizepräsident, der Sekretär und der Kassier. Andere publikationspflichtige Tatsachen werden durch die Statutenrevision nicht betroffen.

6. Juli 1966.

Milchverwertungsgenossenschaft Holleruscheuer, in Hollenscheuer, Gemeinde Lauperswil (SHAB. Nr. 189 vom 16. August 1965, Seite 2547). Die Ge-

nossenschaft hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 22. April 1966 die persönliche und solidarische Haftbarkeit ihrer Mitglieder eingeführt. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

6. Juli 1966.

Saatzuchtgenossenschaft Oberemmental, in Emmenmatt, Gemeinde Laupersswil (SHAB. Nr. 160 vom 12. Juli 1963, Seite 2044). Aus der Verwaltung ist ausgeschieden der Geschäftsführer Fritz Joss; seine Kollektivunterschrift ist erloschen. Neu in die Verwaltung wurde gewählt als Geschäftsführer Kurt Tanner, des Friedrich, von Eriswil, in Richigen. Präsident, Vizepräsident, Protokollführer und Geschäftsführer zeichnen kollektiv zu zweien.

6. Juli 1966.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Langnau und Umgebung, in Langnau im Emmental (SHAB. Nr. 226 vom 27. September 1963, Seite 2743). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: der Präsident Rudolf Wittwer und der Vizepräsident Christian Gerber; ihre Kollektivunterschriften sind erloschen. Neu in die Verwaltung und als Präsident wurde gewählt: Hans Bigler, des Ernst, von Worb, und als Vizepräsident der bisher nichtzeichnungsberechtigte Beisitzer Alfred Lüthi, des Johann, von Landiswil, Gartegg, beide in Langnau im Emmental. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Sekretär.

Bureau Laufen

8. Juli 1966.

Papierfabrik Albert Ziegler Aktiengesellschaft, in Grellingen (SHAB. Nr. 282 vom 2. Dezember 1965, Seite 3782). Der Verwaltungsrat besteht aus: Dr. Karl, von Blarer, Präsident; Franz Ziegler, Dr. Fritz Ziegler, Dr. Albert Ziegler und Albert Ziegler-Jermann, Delegierter des Verwaltungsrates, alle bisher. Albert Ziegler-Jermann, Delegierter des Verwaltungsrates (bisher) und Dr. Christoph von Blarer (bisher) und Dr. Bernhard Ziegler, von Solothurn, in Herisau, sind Mitglieder der Geschäftsleitung. Der Präsident und der Delegierte des Verwaltungsrates sowie die Mitglieder der Geschäftsleitung zeichnen kollektiv zu zweien unter sich oder mit den übrigen Zeichnungsberechtigten. Demnach ist die Einzelunterschrift des Präsidenten des Verwaltungsrates sowie die Unterschrift von Franz Ziegler sind erloschen. Zu Prokuristen wurden ernannt: Werner Bernhart, deutscher Staatsangehöriger, in Grellingen; Dr. Wilhelm Klementschitz, österreichischer Staatsangehöriger, in Bottmingen; Werner Nussbaumer, von Mümliswil, in Grellingen; Alfred Hess, von Winterthur, in Bretzwil; Otto Kupper, von Laupersdorf (Solothurn), in Grellingen; René Schülin, von Basel, in Grellingen; Urs Gubler, von Kienberg, in Grellingen. Diese Prokuristen sowie der bisherige Prokurist Charles Süss-Guggisberg, zeichnen kollektiv zu zweien unter sich oder mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten, wobei Urs Gubler die ausgedehnte Ermächtigung gemäss Art. 459, Abs. 2, OR, zusteht. Die Unterschriften der bisherigen Prokuristen: Paul Kuhn und Ernst Häfeli-Frech sind erloschen.

Bureau de la Neuveville

8 juillet 1966.

Hôtel de Chasseral S.A., à La Neuveville (FOSC. du 28 septembre 1965, N° 226, page 3018). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 11 juin 1966, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Hôtel de Chasseral S.A. en liquidation**, par un comité composé des administrateurs suivants: Fred Perrenoud, président; Charles Stämpfli, secrétaire; Pierre Schluep, caissier; Paul Baehni et Henri Moser, membres adjoints (inscrits). La société en liquidation est engagée par la signature collective à deux du président, du secrétaire et du caissier. Les pouvoirs de Fernand Rollier, vice-président, sont radiés. Adresse de la société en liquidation: chez le caissier: Me Pierre Schluep, rue du Pont 40, à St-Imier. Les autres administrateurs sans droit à la signature sociale: Oscar Schmid, Florian Imer, Albert Kohler, Hans Niklaus, Pierre Stücker, sont radiés.

Bureau de Porrentruy

6 juillet 1966.

Minerva, Manufacture de chaussures SA, à Porrentruy (FOSC. du 2 septembre 1964, N° 203, page 2655). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 6 juin 1966, la société a porté son capital action de fr. 500 000 à fr. 600 000, par l'émission de 100 nouvelles actions nominatives de fr. 1000 chacune. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 600 000, divisé en 2000 actions nominatives de fr. 250 chacune et 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Le capital social est entièrement libéré. La société a en outre modifié ses statuts sur des points non soumis à publication. Pierre Aerni, 1938, fils de Wilhelm, de Zuchwil, à Porrentruy, a été nommé administrateur et sous-directeur. Le conseil d'administration est actuellement composé de Wilhelm Aerni, président (déjà inscrit); Louis Fivaz (déjà inscrit); Ida Pfister née Vetterli (déjà inscrite), et Pierre Aerni (nouveau). La société sera dorénavant engagée par la signature individuelle de Wilhelm Aerni et par la signature collective à deux du sous-directeur, Pierre Aerni, et des fondés de pouvoirs Hugo Henz, Walter Gisi et Ruedi Probst.

Bureau Thun

7. Juli 1966.

Max Beldi, Gwatt-Drogerie, in Gwatt, Gemeinde Thun. Inhaber der Firma ist Max Beldi, von Rüfenach (Aargau), in Thun. Betrieb einer Drogerie und Handel mit Reformprodukten. Gwattstrasse 87a.

7. Juli 1966.

Kurt Binggeli und Ulrich Boss, Architekten, in Thun, Führung eines Architekturbureaus, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 9 vom 13. Januar 1965, Seite 129). Die Gesellschaft ist seit 31. März 1966 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

Bureau Wangen a. d. A.

9. Juli 1966.

Bank in Langenthal (Banque de Langenthal), Zweigniederlassung in Herzogenbuchsee, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Langenthal (SHAB. Nr. 90 vom 19. April 1966, Seite 1253). Kollektivprokura zu zweien für die Zweigniederlassungen in Herzogenbuchsee wurde erteilt an Jean-Pierre Vuille, von Tramelan, in Herzogenbuchsee.

Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

20. Mai 1966. Boote.

Peter Siegrist, in Spiez. Inhaber der Firma ist Peter Siegrist, von Zetzwil (Aargau), in Spiez. Vermittlung, An- und Verkauf von Booten und Zubehör. Bahnhofstrasse 45.

20. Mai 1966.

Wasserversorgungsgenossenschaft der Gemeinden Aeschi und Spiez, in Spiez (SHAB. Nr. 189 vom 15. August 1957, Seite 2194). Fritz Theilkäs ist als Sekretär zurückgetreten, bleibt aber Mitglied des Vorstandes. Seine Unterschrift ist erloschen. Als Sekretär wurde in den Vorstand gewählt: Christian Struchen, von Täuffelen (Bern), in Spiez. Er zeichnet kollektiv mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten, ohne jedoch dem Vorstand anzugehören.

8. Juli 1966.

Wohnbaugenossenschaft Lötschberg Spiez, in Spiez (SHAB. Nr. 78 vom 3. April 1957, Seite 887). Rudolf König ist als Sekretär aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Sekretär in den Vorstand gewählt: Walter Reichenbach, von Lauenen, in Spiez. Er zeichnet kollektiv mit dem Präsidenten und dem Kassier.

8. Juli 1966.

Luftseilbahn Erlenbach i. S. - Stockhorn A.-G. (LESt), in Erlenbach i. S. (SHAB. Nr. 156 vom 8. Juli 1963, Seite 1991). Aus dem Verwaltungsrat ausgetreten sind Dr. Hermann Gutknecht, Karl Minnig, Fritz Reinhardt und Ernst Reinkens; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gehören dem Verwaltungsrat als Mitglieder an Max Kawitzke, deutscher Staatsangehöriger, in Bonn-Beuel; Otto Rohrer, von Bolligen, in Bern; Albert Schönholzer, von Schaffhausen und Istighofen (Thurgau), in Thun, und Arnold Zumwald, von und in Erlenbach i. S. Präsident ist nun Paul Kolb (bisher Mitglied). Präsident, Vizepräsident und Delegierter zeichnen zu zweien unter sich oder jeder von ihnen mit Paul Zuberbühler (Mitglied) oder mit dem Sekretär des Verwaltungsrates Heinrich Marti, der nicht Mitglied des Verwaltungsrates ist.

9. Juli 1966. Apparate, Ventilatoren.

Colasit A.G., in Wimmis (SHAB. Nr. 282 vom 2. Dezember 1965, Seite 3783). Laut öffentlicher Urkunde über die ordentliche Generalversammlung vom 29. Juni 1966 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt nun die Fabrikation von und den Handel mit Apparaten und Ventilatoren, Zubehör für die Lüftungsindustrie und das Bauwesen, Laboreinrichtungen, insbesondere aus Kunststoffen; ferner die allgemeine Verarbeitung von Kunststoffen und das Plastifizieren von Metallwaren. Die Gesellschaft ist berechtigt, sich an anderen Unternehmungen zu beteiligen.

9. Juli 1966.

Darlehenskasse Erlenbach i. S., in Erlenbach i. S., Genossenschaft (SHAB. Nr. 213 vom 13. September 1965, Seite 2859). Der Präsident Karl Trachsel und der Vizepräsident Peter Iseli sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Jakob Gafner, von Beatenberg, in Erlenbach i. S., Vizepräsident, und Peter Wiedmer, von Diemtigen, in Erlenbach i. S., Aktuar. Der bisherige Aktuar Karl Wittwer ist nun Präsident. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

Luzern – Lucerne – Lucerna

7. Juli 1966. Beteiligungen usw.

Afropan AG. Luzern, in Luzern. Diese laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 1. Juli 1966 gegründete Aktiengesellschaft bezweckt: Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen an industriellen, kommerziellen und finanziellen Unternehmen, deren Finanzierung sowie Kauf, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften und Mobilien im In- und Ausland, sowie Abschluss von Versicherungen. Das voll in bar einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Albert Wüest, von Zell, in Luzern. Adresse der Gesellschaft: Bruchmattstrasse 10 (beim Verwaltungsrat).

7. Juli 1966. Landwirtschaftliche Konsumgüter.

Goeggel-Imfeld AG. Luzern, in Luzern, Export und Import von landwirtschaftlichen Konsumgütern usw. (SHAB. Nr. 217 vom 18. September 1964, Seite 2819). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 1. Juni 1966 wurden die Statuten in dem Sinne geändert, dass 25 Stück bisher auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000 in solche lautend auf den Inhaber umgewandelt worden sind. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun zerlegt in 25 auf den Namen lautende und 25 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000. Sie sind voll einbezahlt.

7. Juli 1966. Waren aller Art.

Knopf A.G. Luzern, in Luzern, Warenhaus (SHAB. Nr. 263 vom 10. November 1965, Seite 3531). Bernhard Rüggländer-Wanner ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zu Prokuristen wurden ernannt: Pierre-Michel Rüggländer, von und in Luzern, und Fritz Ehrenberger, von Oesterreich, in Kriens. Sie zeichnen kollektiv zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates, nicht aber unter sich. Die Prokuristin Margerite Simonin ist nunmehr auch Bürgerin von Basel.

7. Juli 1966.

Tiefbau und Strassen AG. Sursee «Sustra», in Sursee (SHAB. Nr. 166 vom 19. Juli 1961, Seite 2103). An Stelle des aus dem Verwaltungsrate ausgeschiedenen Dr. Felix Wili wurde als Mitglied ohne Unterschrift in den Verwaltungsrat gewählt: Albert Mattmann, von Ballwil und Ebikon, in Ebikon.

7. Juli 1966. Pelze.

Pelko AG Luzern, in Luzern, Pelzfabrikation usw. (SHAB. Nr. 63 vom 16. März 1966, Seite 873). Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Fritz Wagner, von und in Luzern.

Glarus – Glaris – Glarona

7. Juli 1966.

Sonyma S.A. Société financière et de participations (Sonyma A.G. für Finanzierungen und Beteiligungen), bisher in Noiraigue (SHAB. Nr. 62 vom 17. März 1964, Seite 862). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 6. Juli 1966 wurde der Sitz nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 20. Juli 1936 und wurden am 26. Juni 1940, 16. November 1949, 3. Dezember 1958, 22. August 1959 und 27. Februar 1961 revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb finanzieller Beteiligungen und Immobilien aller Art von jeglichen Unternehmungen und die Verwaltung von Beteiligungen, sowie alle andern Transaktionen, die in Beziehung zum Hauptzweck stehen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 1 250 000 und ist eingeteilt in 1250 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern Namen und Adressen aller bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der

Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 3 Mitgliedern. Gegenwärtig gehören demselben an: Dr. Heinrich Heer, Präsident, von Glarus und Riedern, in Glarus (neu) und Dr. René Baschy, von Glarus, in Zürich (bisher). Die Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv zu zweien. Jean-Pierre Joly, Präsident (bisher) ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das Rechtsdomizil befindet sich beim Präsidenten, Dr. jur. Heinrich Heer, Rechtsanwalt, Berglirain 14.

7. Juli 1966. Beteiligungen.

Thalia AG, in Glarus. Erwerb, Anlage und Verwaltung von Kapitalien und von Beteiligungen (SHAB. Nr. 122 vom 27. Mai 1966, Seite 1732). Dr. Mario Borgognoni ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

7. Juli 1966. Beteiligungen.

Hasta AG, in Glarus. Beteiligung an Handels-, Fabrikations- und andern kaufmännischen Unternehmungen, an mobilen und immobilen Werten usw. (SHAB. Nr. 11 vom 14. Januar 1966, Seite 136). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB. Nr. 144 vom 23. Juni 1966, Seite 2037) im Handelsregister des Kantons Glarus von Amtes wegen gelöscht.

7. Juli 1966. Liegenschaften.

Harzena A.G., in Glarus. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 5. Juli 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb, die Verwaltung und die Veräusserung von Grundstücken im In- und Ausland, sowie Geschäfte aller Art für eigene und für fremde Rechnung, welche dem genannten Zweck dienen können. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Dr. Veit Wyler, von Endingen (Aargau), in Zürich. Das Rechtsdomizil befindet sich bei Dr. jur. Alfred Heer, Rechtsanwalt, Burgstrasse 2.

8. Juli 1966. Bau- und Möbelschreinerei.

Josef Berger, in Niederurnen. Mechanische Bau- und Möbelschreinerei (SHAB. Nr. 5 vom 8. Januar 1947, Seite 51). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Kollektivgesellschaft «Gebr. Berger», in Niederurnen, übernommen.

8. Juli 1966. Bau- und Möbelschreinerei.

Gebrüder Berger, in Niederurnen. Alfred Berger-Harnisch und Rolf Berger-Hefti, beide von und in Niederurnen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1966 ihren Anfang nahm. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Josef Berger», in Niederurnen. Bau- und Möbelschreinerei, Innenausbau, Möbelhandel.

8. Juli 1966.

Zettler-Elektro-Apparate Aktiengesellschaft, in Mollis. Fabrikation und Vertrieb von elektrischen Apparaten usw. (SHAB. Nr. 46 vom 24. Februar 1961, Seite 559). Karl Preisig ist nicht mehr Vizepräsident des Verwaltungsrates, verbleibt aber weiterhin nichtzeichnungsberechtigtes Mitglied des Verwaltungsrates.

Zug – Zoug – Zugo

8. Juli 1966. Beteiligungen.

Paninvest A.G., in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 259 vom 5. November 1965, Seite 3474). Gemäss öffentlichen Urkunden über die ausserordentlichen Generalversammlungen vom 1. Juni und vom 7. Juli 1966 wurde das Aktienkapital von Franken 300 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 500 000 und ist eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

8. Juli 1966. Kapitalanlagen.

Valuta AG, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Kapitalanlagen jeder Art, insbesondere auch von Grundstücken usw. (SHAB. Nr. 144 vom 24. Juni 1965, Seite 1982). Heinrich Brunner und Dr. Hans Möhr sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist das bisherige kollektivzeichnungsberechtigte Mitglied Dr. Kurt H. Biedenkopf, nun in Bochum (Deutschland).

8. Juli 1966. Elektronische Apparate.

Plessey S.A. (Plessey A.G.), in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 6. Juli 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit elektronischen Apparaten, die von Gesellschaften des Plessey-Konzerns hergestellt werden sowie die Durchführung von Finanzgeschäften aller Art. Die Gesellschaft kann sich an Gesellschaften und andern Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen. Sie kann Grundstücke im In- und Ausland erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Paul Stadlin, von und in Zug. Domizil: Gartenstrasse 2 (bei Dr. Paul Stadlin).

Graubünden – Grisons – Grigioni

7 luglio 1966. Participazione.

Crimson AG., in Coira. Con atto pubblico e statuti del 5 luglio 1966 è stata costituita sotto questa ragione sociale una società anonima avente per scopo la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. Il capitale sociale è di fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni, al portatore, da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è retta da un consiglio di amministrazione da uno a cinque membri. Amministratore unico: Dr Alessandro Villa, da Bellinzona, in Chiasso, con firma individuale. Recapito: c/o Schweizerische Kreditanstalt, Bahnhofstrasse 12.

7 luglio 1966. Costruzioni, lavori di intonaco.

Giorgio Gianola, succursale di St. Moritz, a St. Moritz. Sotto questa ragionale sociale la ditta «Giorgio Gianola», in Lugano, iscritta nel registro di commercio di Lugano il 28 febbraio 1956 (ultima pubblicazione nel FUSC. N° 137 del 15 giugno 1962, pagina 1761), ha creato una succursale a St. Moritz. La ditta conferisce procura individuale per la succursale a Mario Verdieri, da Winterthur, a St. Moritz. Impresa di costruzione, lavori sopra e sottostruttura, cemento armato, lavori di intonaco e di gessatore, pavimentazioni stradali, posa piastrelle per rivestimenti e pavimenti, pietra artificiale. Recapito: c/o Chesa Nova, via del Bagn (uffici propri).

7. Juli 1966. Beteiligungen.

Valeta AG, in Lenzerheide, Gemeinde Vaz/Obervaz. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 30. Juni 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Beteiligungen an Unternehmen aller Art und die Verwaltung von Wertschriften. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Sachübernahme voll liberiert sind. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Uebernahmevertrag vom 23. Juni 1966 vom Etablissement Mexy, Vaduz, 25 Inhaberaktien der Specken AG, Zürich, zu Fr. 1000, zum Kaufpreis von Fr. 2000 pro Stück, total Fr. 50 000, wofür 50 voll liberierte Inhaberaktien ausgegeben werden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus bis 5 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Mario Leemann, von und in Zürich. Domizil: c/o R. & M. Lenz-Berger, Haus Planoiras.

Aargau – Argovie – Argovia

Berichtigung.

Pelz Amsler AG, in Aarau (SHAB. Nr. 154 vom 5. Juli 1966, Seite 2158). Richtiges Eintragsdatum: 24. Juni 1966.

7. Juli 1966.

Homah G.m.b.H., Architekturbureau für Holz- und Massivbau, in Aarau. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 15. Juni 1966 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Sie bezweckt die Ausführung schlüsselfertiger Bauten, die Erstellung von Bauten auf eigene Rechnung, den An- und Verkauf von Liegenschaften und die Uebernahme von Architekturaufträgen. Das Stammkapital beträgt Fr. 21 000. Gesellschafter sind: Karl Hirt mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000 und dessen Ehefrau Frieda Hirt-Leutwiler mit einer Stammeinlage von Fr. 9000, beide von Zetzwil, in Aarau, und Kurt Müller, von Aeschi bei Spiez, in Boppelsen (Zürich), mit einer Stammeinlage von Fr. 2000. Die Gesellschaft übernimmt von Karl Hirt gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. Juni 1966 diverse Aktiven (Büromaterialien, Büroeinrichtungen, Schreibmaschinen, Rechenmaschine) sowie verschiedene Guthaben zum Gesamtpreis von Fr. 21 000, welcher Betrag voll auf die Stammeinlagen der drei Gesellschafter angerechnet wird. Passiven werden keine übernommen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Geschäftsführer ist der Gesellschafter Karl Hirt. Er führt Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an die Gesellschafter Frieda Hirt-Leutwiler und Kurt Müller. Geschäftsadresse: Gysulastrasse 1.

7. Juli 1966. Automobile, Zubehör, Bestandteile.

Cartrans AG, in Aarau. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 5. Juli 1966 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Import und Export sowie den Handel mit Automobilen, Zubehör und Bestandteilen. Sie kann verwandte Geschäftszweige übernehmen und sich an Unternehmungen gleicher Branche beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Werner Meyer, von Buchs (Aargau), in Aarau, als Präsident; Jacques Stauffer, von Hallwil (Aargau), in Aarau, als Vizepräsident, und Robert de la Rive Box, niederländischer Staatsangehöriger, in Niederrohrdorf, als Delegierter. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 102.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

7. Juli 1966.

KFA Kugellager-Fabrik Arbon A.G., in Arbon (SHAB. Nr. 214 vom 14. September 1965, Seite 2872). Das Grundkapital ist durch Generalversammlungsbeschluss vom 23. Juni 1966 von Fr. 2 000 000 auf Fr. 3 000 000 erhöht worden durch Ausgabe von 1000 durch Verrechnung voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Es ist jetzt in 3000 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

7. Juli 1966. Veredlung von Textilien.

Raduner & Co. A.G., in Horn, Ausrüstungsgeschäft (SHAB. Nr. 10 vom 13. Januar 1966, Seite 124). Der Gesellschaftszweck wurde durch Generalversammlungsbeschluss vom 27. Juni 1966 wie folgt neu festgesetzt: Veredeln von Textilien aller Art, insbesondere Betrieb und Ausbau des von der Firma Raduner & Co. übernommenen Unternehmens in Horn. Die Gesellschaft kann sich verwandte Betriebe angliedern oder sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

7. Juli 1966.

Konsumgenossenschaft Weinfelden & Umgebung, in Weinfelden (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1961, Seite 58). Jakob Schedler, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Mästinger, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident, und Hermann Schorrer, von Wangen an der Aare, in Müllheim, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Juli 1966.

Schweizerische Möbel-Treuhandgenossenschaft (SMTG) (Coopérative Fiduciaire Suisse des meubles [CFSM]) (Cooperativa Fiduziaria Svizzera dei mobili [CFSM]), in Weinfelden (SHAB. Nr. 117 vom 21. Mai 1962, Seite 1504). Die Unterschrift von Dr. Paul Beuttner ist erloschen. Rolf Küng, von Basel, nun in Kreuzlingen, bisher Prokurist, wurde als Delegierter und Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt; seine Prokura ist erloschen.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio di Bellinzona

7 luglio 1966.

Rapida S.A. Costruzioni, in Bellinzona, in scioglimento per fallimento (FUSC. del 14 aprile 1964, N° 84, pagina 1161). Come a sentenza 15 giugno 1966 della pretura di Bellinzona, la procedura fallimentare aperta il 17 dicembre 1963 è dichiarata chiusa e confermata. Questa ragione sociale viene quindi radiata.

7 luglio 1966.

Azienda elettrica ticinese, in Bellinzona (FUSC. del 26 gennaio 1966, N° 21, pagina 277). Arnaldo Semadeni, da Poschiavo, in Bellinzona, viene nominato

procuratore con firma collettiva a due col direttore, coi vice-direttori e coi procuratori.

7 luglio 1966.

S.A. Bagno Pubblico Bellinzona, in Bellinzona (FUSC. del 4 agosto 1941, N° 180, pagina 1521). Emilio Kronauer, già presidente, Pierino Tatti, già vice-presidente, Edoardo Zeli, già segretario, Arnaldo Bolla, Secondo Antognini, Carlo Born, tutti decessi, Augusto Resinelli e Antonio Antognini, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio di amministrazione si compone di 9 membri che sono: Fermo Patocchi, da Peccia, in Bellinzona, presidente; Quirino Tatti, da Bellinzona, vice-presidente; Silvietto Molo, membro delegato (già iscritto); Dr Carlo Bonetti, da Piazzogna, in Bellinzona, membro; Dr Sergio Zorzi, da Chironico, in Bellinzona, membro; Alfredo Bernasconi, da Lugano, in Bellinzona, membro; Oscar Pelli, da Mendrisio, in Bellinzona, membro; Carletto Rossini, da Montecarasso, in Bellinzona, membro, e Carlo Born jun., da Grellingen (Berna), in Bellinzona, membro. Primo Dettamanti, da Morcote, in Bellinzona, viene designato segretario, fuori del consiglio. La società è sempre vincolata dalla firma collettiva a due del presidente, del vice-presidente e del segretario con il membro-delegato.

Ufficio di Lugano

6 luglio 1966. Immobili, ecc.

Beta S.A., a Caslano, la compra e la vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 14 settembre 1962, N° 215, pagina 2629). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 25 giugno 1966, la società ha deciso di aumentare il capitale sociale da fr. 305 000 a fr. 450 000 mediante l'emissione di 145 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate per compensazione di un credito di fr. 145 000 verso la società. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale è ora di fr. 450 000, diviso in 450 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

6 luglio 1966. Pietre industriali, ecc.

Gilardi Arturo, a Porza, lavorazione pietre industriali per l'orologeria (FUSC. del 28 luglio 1954, N° 173, pagina 1958). La ditta viene cancellata per cessazione di commercio.

Distretto di Mendrisio

7 luglio 1966.

Magazzeni Generali con Punto Franco (Entrepôts Généraux avec Port Franc) (Allgemeine Lagerhäuser mit Freilager), in Chiasso, società anonima (FUSC. del 27 giugno 1962, N° 147, pagina 1882). Egidio Bernasconi, decesso, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è quindi estinta. In sua sostituzione è stato nominato Fausto Bernasconi, da Balerna, in Chiasso, membro, con firma collettiva a due. Dr Diego Malaguerra, consigliere delegato, è attualmente domiciliato in Cortoglia di Castel San Pietro.

7 luglio 1966.

Fabbrica Sigari Monopol S.A., in Chiasso (FUSC. del 12 aprile 1945, N° 84, pagina 836). Ilda Medici ved. nata Pedroni, decessa, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è quindi estinta. In sua sostituzione è stato nominato Prof. Giorgio Medici, da Castel San Pietro, in Chiasso, segretario, con firma collettiva a due.

7 luglio 1966. Camicie, ecc.

Valerio Della Spina & Ginella, in Vacallo. Valerio Della Spina, da ed in Chiasso, e Giuseppe Ginella, da Stabio, in Chiasso, hanno costituito a partire dal 15 giugno 1966, una società in nome collettivo. La società è impegnata con la firma collettiva a due dei soci. Marisa Della Spina-Ginella, da ed in Chiasso, e Inge Ginella-Herbeck, da Stabio, in Chiasso, sono state nominate procuratrici, con firma abbinata fra di loro. Fabbricazione di biancheria fine da uomo, confezioni da uomo e donna, in particolare, fabbricazione di camicie.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau de Grandson

7 juillet 1966. Camionnages, transports, combustibles, etc.

Jean Landi S.A., à Grandson, camionnages et transports en tous genres, achat et vente de combustibles, matériaux de constructions, etc. (FOSC. du 28 mars 1958, N° 73, page 872). Les statuts ont été modifiés par l'assemblée générale du 6 juillet 1966, sur des points non soumis à publication. Raymond Maillard, de Chesalles-sur-Oron, à Grandson, a été désigné en qualité d'administrateur. La société est engagée par la signature individuelle de chacun des administrateurs.

7 juillet 1966.

Gravière des Tuileries S.A., à Grandson (FOSC. du 28 mars 1958, N° 73, page 872). Les statuts ont été modifiés par l'assemblée générale du 6 juillet 1966, sur des points non soumis à publication. Raymond Maillard, de Chesalles-sur-Oron, à Grandson, a été désigné en qualité d'administrateur. La société est engagée par la signature individuelle de chacun des administrateurs.

Bureau de Lausanne

6 juillet 1966. Mise à la disposition du personnel commercial.

Intérim-Service S.A., à Lausanne, société anonyme. Date des statuts: 1er juillet 1966. But: la mise à la disposition du commerce, de l'industrie et des administrations, du personnel commercial, tel que comptables, aide-comptables, dactylographes, sténo-dactylographes, et de tout autre catégorie de personnel. Celui-ci est exclusivement rétribué par la société. Elle peut également s'occuper de sélectionner le personnel et de procurer du personnel fixe à toutes entreprises quelconques, exécuter toutes opérations fiduciaires, comptables, commerciales, mobilières, immobilières, financières, qui pourraient s'y rapporter, de même que s'occuper de la fourniture de renseignements, de documentation et de toute assistance utile à sa clientèle, de l'institution de relations publiques ou privées. Capital social: fr. 50 000, divisé en 100 actions, au porteur de fr. 500, entièrement libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: 1 ou plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Jacques Arber, de Oftringen (Argovie), à Villeneuve (Vaud). Bureaux de la société: Galeries St-François, Escalier B (dans ses locaux).

7 juillet 1966.

Favela, Fabrique de Vêtements S.A. Lausanne, à Lausanne (FOSC. du 28 août 1964, page 2618). La procuration de Claude Mischler est radiée.

7 juillet 1966.

Avenue de France 39 SA, à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 8 février 1963, page 402);

Société Immobilière L'Emeraude B, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 8 février 1963, page 402);

Avenue de France 41 S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 8 février 1963, page 402);

Société Immobilière L'Emeraude A, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 8 février 1963, page 402);

Société Immobilière La Turquoise A, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 8 février 1963, page 402);

Société Immobilière La Turquoise B, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 8 février 1963, page 402);

Société immobilière Mon-Repos-Beau Site H, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 8 février 1963, page 402);

Société immobilière Mon Repos-Beau Site J, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 8 février 1963, page 402);

L'Esparcette G. S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 8 février 1963, page 402).

L'administrateur Charles Meylan est démissionnaire; sa signature est radiée. Nouvel administrateur et caissier avec signature collective à deux: Jean-Pierre Seiler, de Bönigen (Berne), au Locle.

7 juillet 1966.

R. Curchod Editions Sana, à Lausanne (FOSC. du 29 août 1949, page 2252). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

7 juillet 1966.

Association Suisse des importateurs de thés en gros, à Lausanne (FOSC. du 4 octobre 1962, page 2834). Selon décision de son assemblée générale du 6 juin 1966, l'association est radiée du registre du commerce; elle continue d'exister sous la même raison, sans inscription.

7 juillet 1966.

Tabacs du Lumen S. à r. l., à Lausanne. Société à responsabilité limitée. Date des statuts: 6 juillet 1966. But: la reprise et l'exploitation d'un commerce de tabacs, actuellement exploité à l'enseigne «Tabacs du Lumen», dans l'immeuble sis à Lausanne, Grand-Pont N° 4, bâtiment dit du «Lumen». Ce commerce comprend également tous articles pour fumeurs, articles souvenirs, articles photographiques, papeterie et journaux. Capital social: fr. 30 000, divisé en 6 parts sociales. Associés: Nieves Busca, d'Espagne, à Lausanne, avec une part de fr. 6000; Marta Larpin-Busca, de Féchy, à Lausanne, avec une part de fr. 18 000; André Larpin, de Féchy, à Lausanne, avec une part de fr. 3000; Edouard Larpin, de Féchy, à Rolle, avec une part de fr. 1000; André Duc, d'Estavayer-le-Lac (Fribourg), à Payerne, avec une part de fr. 1000, et Blanche Pache, de Rougemont, à Lausanne, avec une part de fr. 1000. Apport: actif et passif de la maison «N. Busca», à Lausanne, selon bilan au 31 mars 1966 et convention d'apport du 6 juillet 1966 annexés aux statuts, soit un actif de fr. 88 894.05 et un passif de fr. 68 894.05, soit un actif net de fr. 20 000, accepté pour ce prix. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Gérants: Les associés André Larpin, Edouard Larpin, André Duc et Blanche Pache, sont nommés gérants, avec signature collective à deux. Bureaux de la société: Grand-Pont 4 (dans ses locaux).

7 juillet 1966. Tabacs, etc.

N. Busca, à Lausanne, commerce de tabacs et articles pour fumeurs à l'enseigne «Tabacs du Lumen» (FOSC. du 19 mars 1959, page 867). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la société à responsabilité limitée «Tabacs du Lumen S. à r. l.», à Lausanne.

7 juillet 1966. Tabacs, journaux.

D. Ferrero, à Lausanne. Chef de la maison: Dovilio Ferrero allié Cavagnini, d'Italie, à Lausanne. Magasin de tabacs et journaux. Avenue de Morges 161.

Bureau d'Orbe

7 juillet 1966.

Société Electrique du Châtelard, Service intercommunal de Vallorbe, Ballaigues et Vaulion, à Vallorbe, société anonyme (FOSC. du 1er février 1963, N° 26, page 321). Le conseil d'administration est modifié comme il suit: président: André Bezençon (anciennement membre), en remplacement d'Ernest Maire, démissionnaire, dont la signature est radiée. Le membre Pierre Graber est démissionnaire. Sont nommés membres nouveaux: Jean-Pierre Pradervand, de Corcelles p. Payerne, à Lausanne; Louis Reymond, de et à Vaulion. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Bureau d'Yverdon

5 juillet 1966. Produits chimiques, cosmétiques, etc.

Emile Addor, Laboratoire Prodal, à Yverdon. Le chef de la maison est Emile Addor, de Ste-Croix, à Yverdon. Fabrication et vente de produits alimentaires, diététiques et cosmétiques. Quai de la Thièle 21.

5 juillet 1966.

«Electroclée», Entreprise d'électricité S.A., à Yverdon (FOSC. du 2 juin 1966, page 1793). La signature du directeur Roger Freymond est radiée. Maurice Lang, de Romainon, à Yverdon, a été nommé directeur administratif et Pierre Deillon, de La Joux (Fribourg), à Yverdon, a été nommé directeur général. La société sera dorénavant également engagée par la signature collective à deux des directeurs.

5 juillet 1966. Hôtel, etc.

Clara Due, à Yverdon, exploitation de l'Hôtel restaurant de l'Ecusson Vaudois (FOSC. du 25 septembre 1959, page 2652). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

5 juillet 1966. Fromages.

Richard et Cie, à Yverdon, société en nom collectif, commerce de fromages en gros (FOSC. du 23 septembre 1957, page 2517). Jacqueline Richard née Bissat, épouse autorisée de Gaston, d'Ursenbach (Berne), à Yverdon, est entrée dans la société comme associée, en remplacement de son beau-père, Fritz Richard, décédé. La société continue sous la même raison sociale.

5 juillet 1966.

Transpare et Entrepôts S.A., à Yverdon (FOSC. du 19 juillet 1965, page 2271). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 25 mai 1966, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

5 juillet 1966. Immeubles.
Centre-Ville Yverdon S.A., à Yverdon, affaires immobilières (FOSC. du 27 février 1958, page 579);
Centre-Ville Yverdon B. S.A., à Yverdon, affaires immobilières (FOSC. du 18 septembre 1959, page 2584);
S.I. Chapeline S. à r. l., à Yverdon (FOSC. du 11 octobre 1955, page 2577);
Champ-Fleury D. S. à r. l., à Yverdon, affaires immobilières (FOSC. du 6 mars 1956, page 600).

Le domicile légal est transféré chez Union Vaudoise du Crédit, agence d'Yverdon, 4, rue du Casino. Les bureaux sont maintenant chez Investissements Fonciers S.A., à Lausanne, 2, chemin de la Joliette.

5 juillet 1966.
Société du Journal d'Yverdon et Feuille d'Avis d'Yverdon et du district de Grandson, à Yverdon, société anonyme (FOSC. du 30 avril 1964, page 1362). Dans son assemblée générale extraordinaire du 1er avril 1966, la société a modifié ses statuts. La raison sociale est: **Société du Journal d'Yverdon, Feuille d'Avis du district d'Yverdon, du district de Grandson et du Nord Vaudois.** La société a pris acte du décès de Edouard Wasem, administrateur, qui est radié et dont la signature est éteinte. Elle a nommé en qualité de nouveaux administrateurs: Alfred Jaton, de Chapelle-sur-Moudon, à Orbe; André Martin, de Froideville, à Yverdon, et Paul-Albert Magnenat, de Vaulion, à Yverdon. La société est engagée par la signature individuelle du président ou collective de deux administrateurs.

7 juillet 1966. Café.
Mme Beney-Cruchet, à Yverdon, exploitation du Café d'Orbe (FOSC. du 20 novembre 1941, page 2335). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

7 juillet 1966. Café.
Mme Beney-Roulet, à Yverdon. Le chef de la maison est Arlette Beney née Roulet, épouse autorisée de Nestor Beney, de Valeyres-sous-Ursins, à Yverdon. Exploitation du Café d'Orbe. Rue d'Orbe 19.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau Brig

6. Juli 1966.
Rudolf Bürcher AG., Mineralwasser, in Brig. Unter dieser Firma besteht gemäss Gründungsurkunde und Statuten vom 28. Juni 1966 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Vertrieb von Mineralwassern und anderen alkoholfreien Getränken aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundstücke erwerben und veräussern sowie alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, den Geschäftszweck zu fördern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 275 000 und ist eingeteilt in 275 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000. Es erfolgen die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die übrigen im Amtsblatt des Kantons Wallis, die Mitteilungen und Einladungen der Verwaltung an die Aktionäre, sofern deren Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Rudolf Bürcher, von und in Brig, als Präsident; Max Gisin, von Tenniken (Basel-Landschaft), in Bern, als Vizepräsident und Aktuar, und Dr. Robert Hänni, von Köniz (Bern), in Visp; sie zeichnen zu zweien. Rechtsdomizil: beim Präsidenten, Rhonesandstrasse 2.

6. Juli 1966.
Bruno Furrer, Velos-Motos, in Visp. Firmainhaber ist Bruno Furrer, von Staldenried, in Visp. Verkauf, Service und Reparaturen von Velos, Motos und Motorkettensägen. Ablage von Butan-Propan-Gas. Ueberbielstrasse.

6. Juli 1966.
Albert Lauber, Pension Alphubel, in Täsch (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1960). Infolge Todes des Inhabers ist die Firma erloschen.

6. Juli 1966.
Darlehenskasse Bürchen, in Bürchen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 185 vom 9. August 1956). Laut Beschluss der Generalversammlung vom 19. März 1964 hat die Gesellschaft ihre Statuten teilweise geändert. Die Genossenschafter haften wie bisher unbeschränkt und solidarisch für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft. Die Genossenschaftsanteile betragen Fr. 200. Die Mitglieder sind zur Leistung von Nachschüssen verpflichtet und zwar bis zum fünffachen Betrage des Genossenschaftsanteiles und nötigenfalls darüber hinaus unbeschränkt, sofern sich aus der Jahresbilanz ergibt, dass das Genossenschaftsanteilkapital nicht mehr gedeckt ist.

Bureau de St-Maurice

7 juillet 1966. Matières premières, produits divers.
Daniel Dupont et Cie, à Vouvry. Daniel Dupont, à Léopoldville, et Marie-Pierre Dupont, à Vouvry, les deux de Vouvry, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif le 1er juillet 1966. Achat et vente en gros ou en détail de matières premières, produits finis, machines et brevets de toutes sortes pour le marché suisse et pour l'importation et l'exportation. Organisation et assistance commerciale et administrative. Chez Marie-Pierre Dupont.

7 juillet 1966.
Automatisation Horlogère S.A., précédemment à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 25 novembre 1964, N° 275). Par acte authentique du 14 juin 1966, l'assemblée générale a transféré le siège social à Martigny. Les statuts originaires du 27 novembre 1961, modifiés le 18 août 1964, l'ont également été en conséquence. La société vise la sauvegarde et la défense des intérêts commerciaux, financiers et techniques des actionnaires dans la fabrication et le commerce de l'horlogerie et des appareils de précision en développant et améliorant la fabrication automatique de la montre. Le capital social, entièrement versé, de fr. 50 000 est divisé en 500 actions nominatives de fr. 100. Les convocations se font par lettres chargées ou par l'organe social de publicité qui est la Feuille officielle suisse du commerce. L'administration se compose d'un ou de plusieurs membres. André Schwarz, André Bezzola et Eric Kocher sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Jean Raoul Gorgerat, de la Chaux-de-Fonds et Boudry, à La Chaux-de-Fonds, reste seul administrateur et signe individuellement. René Theytaz, d'Ayer, à La Chaux-de-Fonds, nommé directeur, signe individuellement. Jean Braun, d'Untersteckholz, à Martigny; Roger Guenat, du Noirmont, à Fontainemelon; André Meyer, d'Asuel, à Salvan, et Michel Zuckschwerdt, de Lauperswil, à Sion, sont nommés fondés de procuration. Ils signent collectivement à deux. Les Epeneys.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau de Boudry

6 juillet 1966.
«Rohen» Participations S.A., à Montézillon, commune de Rochefort (FOSC. du 1er juillet 1966, N° 151, page 2125). Le conseil d'administration est composé de: Roger Tissot, président, Henri Boillat, vice-président, Olivier Lador, membre (déjà inscrits), et Francis Roulet, de La Sagne et Les Ponts-de-Martel, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire, qui engage la société par sa signature apposée collectivement avec l'un des administrateurs déjà inscrits.

7 juillet 1966.
Jacot et Perret, Transports, précédemment au Pâquier, société en nom collectif (FOSC. du 21 mars 1966, N° 67, page 931). Le siège social est transféré à Bevaix. La société a commencé le 8 février 1966. Les associés sont Suzanne-Marguerite Jacot, divorcée de Max-Edouard Perret, de La Chaux-de-Fonds et La Sagne, actuellement à Bevaix, et Jacques-Eric Perret, de La Chaux-de-Fonds et La Sagne, actuellement à Bevaix. Transports et transports internationaux. Les Chapons 2.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

7 juillet 1966.
Benrus Watch Company, Inc. New-York, succursale de La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 1er décembre 1965, N° 281). La signature de Fred-William Kull, directeur, est radiée.

Bureau de Neuchâtel

7 juillet 1966.
Ebauches S.A. (Ebauches A.G.) (Ebauches Ltd), à Neuchâtel (FOSC. du 28 juillet 1965, N° 175, page 2368). Par suite de démission, Théophile Bringolf, vice-président, et Sydney de Coulon, administrateur, ne font plus partie du conseil d'administration. Théodore Renfer, déjà inscrit comme administrateur, a été nommé vice-président avec signature collective à deux. Jean-Pierre Zahnd, de Wahlern, à Neuchâtel, a été nommé membre du conseil d'administration sans signature. Hans Strasser, administrateur, est maintenant domicilié à Arlesheim. Hans Haidegger, de Flumenthal, à Soleure, a été nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

7 juillet 1966.
Ameublement Schneider, Ruedin et Cie, au Landeron-Combes, société en nom collectif (FOSC. du 12 juillet 1965, N° 159, page 2185). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel par suite du transfert du siège de la société à Colombier (FOSC. du 5 juillet 1966, N° 154, page 2161).

Genf – Genève – Ginevra

7 juillet 1966. Citernes.
«Nevola» André Kocher, à Genève, pose et entretien de citernes, en faillite (FOSC. du 22 septembre 1965, page 2963). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.

7 juillet 1966. Entreprise générale du bâtiment, etc.
M. Massari, à Genève, entreprise générale du bâtiment, etc., en faillite (FOSC. du 10 mars 1965, page 752). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.

7 juillet 1966. Réparations de véhicules poids lourds, etc.
G. Solletti, à Genève, atelier de réparations pour véhicules poids lourds, etc., en faillite (FOSC. du 28 décembre 1965, page 4056). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.

7 juillet 1966. Installations sanitaires, etc.
Ed. Kunzli, successeur de A. Rohr, à Genève, entreprise d'installations sanitaires et ferblanterie (FOSC. du 27 mai 1963, page 1550). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 10 juin 1966.

7 juillet 1966. Vêtements «prêt-à-porter».
«Boutique Saint-Yves» Y. Crausaz, à Lancy. Chef de la maison: Yves Crausaz, de Lutry (Vaud), à Genève. Commerce de vêtements «prêt-à-porter» pour dames et messieurs. 2–4, chemin de la Caroline.

7 juillet 1966. Appareils de ventilation, etc.
Air Conditioning SA, à Vernier, fabrication, installation et commerce de tous appareils de ventilation, etc. (FOSC. du 16 février 1965, page 504). Claude Morin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Charles-Henri Bron, jusqu'ici président, reste seul administrateur avec signature individuelle. Les fondés de pouvoir Herbert Voegeli et Roger Scheidegger (inscrits) signent dorénavant également collectivement à deux entre eux.

7 juillet 1966. Vins et liqueurs, etc.
Ed. Amoiel SA, à Genève, importation et exportation de vins et liqueurs, etc. (FOSC. du 3 juin 1964, page 1734). Auguste-Charles Wagnière n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

7 juillet 1966.
Société Immobilière Athénée Florissant, à Genève, société anonyme (FOSC. du 28 juin 1947, page 1773). Jean Uebersax n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Schneider, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 10, chemin Malombré, chez Martin et Ody.

7 juillet 1966.
CAP Compagnie d'Assurance de Protection juridique SA, à Genève (FOSC. du 23 mars 1959, page 858). Jean-Luc d'Amman (inscrit), est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux; sa procuration est radiée.

7 juillet 1966.
International General Electric Operations SA, à Genève (FOSC. du 13 juin 1966, page 1917). John-L. Schaffner n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Walter-G. Ward, du Canada, à Cologny, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle. Alexandre-G. Charteris, secrétaire du conseil d'administration (inscrit), a été nommé directeur avec signature individuelle; sa procuration est radiée.

7 juillet 1966. Instruments et machines dans le domaine de l'aviation, etc.
Garrett International SA, à Genève, instruments et machines pour la recherche dans le domaine de l'aviation, etc. (FOSC. du 15 mars 1966, page 859). Edward-A. Bellande n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Harry-H. Wetzel, jusqu'ici vice-président et délégué, a été nommé président du conseil d'administration; il continue à signer individuellement. James-V. Crawford, jusqu'ici directeur, est membre du conseil d'administration; il continue à signer indivi-

duellement. Procuration individuelle a été conférée à Carl-F. Fisher, des USA, à Los Angeles (Californie, USA).

7 juillet 1966.

Société Hôtelière de Fafleralp, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5 août 1964, page 2408). Jean-Marc Duchosal n'est plus président; il reste membre du conseil d'administration et signe dorénavant collectivement à deux. L'administrateur Jacques-Paul Bordier, maintenant domicilié à Founex, est président et signe dorénavant individuellement.

7 juillet 1966.

Gretina SA Machines à coudre, à Genève (FOSC. du 27 août 1962, page 2466). Nouvelle raison de commerce: **Gretina SA.** Adjonction au but: achat et vente de matières premières pour l'industrie textile et de matériel électroménager. Statuts modifiés le 29 juin 1966. René Dutoit n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Muller, de Birmenstorf (Argovie), à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 38, rue de la Synagogue, chez la Banque Commerciale SA.

7 juillet 1966. Etudes de marché, etc.

Prospective Engineering Gestion, à Genève, études de marché, prospections et expertises financières, etc., société anonyme (FOSC. du 23 juin 1966, page 2042). John Ochse, de et à Bâle, et Frédéric Hasler, de Stäfa (Zurich), à Lancy, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux; Hans Gass, de Bâle, à Birsfelden (Bâle-Campagne), et Pierre Huguenin, du Locle (Neuchâtel), à Meyrin, sont membres du conseil d'administration sans signature sociale.

7 juillet 1966. Commerces d'alimentation, etc.

Market SA, à Lancy, promouvoir le développement des commerces d'alimentation indépendants, etc. (FOSC. du 23 février 1966, page 612). Capital porté de fr. 150 000 à fr. 250 000 par l'émission de 200 actions de fr. 500, nominatives. Conversion des 300 actions anciennes de fr. 500, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital: fr. 250 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 500, nominatives. Nouveaux statuts du 5 juillet 1966.

7 juillet 1966.

Fondation de l'immeuble des assurances sociales FIAS, à Genève, fondation de droit public cantonal (FOSC. du 28 décembre 1962, page 3730). Nouvelle adresse: 40, rue du 31-Décembre, Office des fondations de l'Etat.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations — Diffida

Mit Bewilligung der II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 5. November 1965 werden hiermit die Inhaber der beiden vermissten Schuldbriefe:

1. Inhaberschuldbrief von Fr. 10 000.— (ursprünglich Fr. 2000.—), ausgestellt am 11. September 1941 (erhöht am 20. September 1954), lautend auf den Schuldner Fritz Estermann, geb. 1904, von Rickenbach (Luzern), Maler, wohnhaft Forchstrasse 360, 8008 Zürich, im zweiten Range lastend auf der heute der Margaritha Elfried Lehmann-Kälin, geb. 1916, von Zofingen (Aargau), wohnhaft Sihlaustrasse 11, 8134 Adliswil, gehörenden Liegenschaft Kat. Nr. 2361 (wozu gehört: der unausgeschiedene 1/20 zu Miteigentum (Zwangsgemeinschaft) an Kat. Nr. 2381) in Adliswil (Grundbuchblätter 1268 und 1240, Plan 16; Pfandtitelverzeichnis 1941, Nr. 99; Pfandbuch der Gemeinde Adliswil, Bd. 27, S. 637/8),

und

2. Inhaberschuldbrief von Fr. 2000.—, ausgestellt am 11. September 1941, lautend auf den Schuldner Fritz Estermann, geb. 1904, von Rickenbach (Luzern), Maler, wohnhaft Forchstrasse 360, 8008 Zürich, im dritten Range lastend auf der heute der Margaritha Elfried Lehmann-Kälin, geb. 1916, von Zofingen (Aargau), wohnhaft Sihlaustrasse 11, 8134 Adliswil, gehörenden Liegenschaft Kat. Nr. 2361 (wozu gehört: der unausgeschiedene 1/20 zu Miteigentum (Zwangsgemeinschaft) an Kat. Nr. 2381) in Adliswil (Grundbuchblätter 1268 und 1240, Plan 16; Pfandtitelverzeichnis 1941, Nr. 100; Pfandbuch der Gemeinde Adliswil Bd. 27, S. 638–640),

aufgefordert, die Titel innert einem Jahr von heute an auf der Gerichtskanzlei Horgen vorzulegen, ansonst die Schuldbriefe nach Ablauf der Jahresfrist als kraftlos erklärt würden. (40¹)

8810 Horgen, den 12. November 1965.

Im Namen des Bezirksgerichtes Horgen
II. Abteilung
Der Substitut: Schellenberg

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 24. April 1928 von Fr. 1000, Beleg Serie I/2432, lastend auf Parzellen Nrn. 10 und 39, Grundbuch Liesberg, Eigentümer der Grundstücke: Dora Häner-Schweizer, Liesberg.

Der Besitzer der Schuldbriefes wird aufgefordert, den Titel innert 1 Jahr seit der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (536¹)

4242 Laufen, den 11. Juli 1966 **Der Gerichtspräsident:**
J. Gubler

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 25. August 1899 von Fr. 300, haftend im 1. Rang auf Grundbuch Merishausen Nr. 1401; ursprünglicher Schuldner: Benedikt Steuer, Wiechs a. R./Deutschland; Grundeigentümerin und jetzige Schuldnerin: Maria Widder-Müller, Wiechs; Gläubiger: Jakob S. Rotschild, Randegg.

Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 15. März 1967 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (254²)

8200 Schaffhausen, den 11. März 1966

Gerichtskanzlei erster Instanz Schaffhausen

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief zu Gunsten der Hypothekarkasse Bern vom 19. Oktober 1917 von Fr. 9700.—, Belege Serie 1, Nr. 995, lastend auf der Liegenschaft Spiez, Grundbuch Nr. 1780 der Frau Rosa Luginbühl geb. Mühlematter, Angern, Faulensee.

Der Besitzer des Schuldbriefes wird aufgefordert, den Titel innert einem Jahr seit der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (535¹)

3752 Wimmis, den 11. Juli 1966 **Der Gerichtspräsident von Niedersimmental:** A. Ott

---

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

Namenaktie Nr. 240849 der Swissair Schweizerische Luftverkehr AG, Zürich, lautend auf Frau Dora Wyss-Kellerhals, Zuchwil, zu nom. Fr. 350.–, mit Dividendencoupons Nrn. 19 und 20 und Talon;

Namenaktie Nr. 240853 der Swissair, lautend auf Markus Wyss-Kellerhals, Zuchwil, zu nom. Fr. 350.–, mit Dividendencoupons Nrn. 19 und 20 und Talon.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (540³)

8000 Zürich, den 13. Juli 1966

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 2. Abteilung
Der Gerichtsschreiber: Dr. Seiler

Par ordonnance du 13 juillet 1966, j'ai décidé l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler le carnet d'épargne N° 3205, ouvert au nom de Marie-Louise Vuarnoz par la Banque Suisse d'Epargne et de Crédit (actuellement Banque Suisse pour l'Artisanat).

En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu de ce carnet d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de six mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (539³)

1700 Fribourg, le 13 juillet 1966

Le président du Tribunal de la Sarine: L. Bourgknecht

Le juge-instructeur du district de Monthey, à la requête de la Caisse d'épargne du Valais, agence de Monthey, somme le détenteur inconnu de l'obligation N° 7793, de fr. 5000.–, émise par ledit établissement, de la produire au greffe de notre Tribunal jusqu'au 31 janvier 1967 sous peine d'en voir prononcer l'annulation (art. 977–983 CO). (538²)

1870 Monthey, le 13 juillet 1966. **Le juge-instructeur:** Pierre Delaloye

---

La pretura di Mendrisio, ad istanza 10 maggio 1966 del sig. avv. Carlo Magni, in Lugano, per conto del Rag. Franco Di Girolamo, in Genova, diffida lo o gli sconosciuti detentori della azione, al portatore N° 10, di fr. 1000, della G.R.P. Cisterne S.A., Chiasso, andata smarrita, a volerla produrre a questa pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida. (397¹)

6850 Mendrisio, 13 maggio 1966 **Il pretore:** avv. Edy Bernascon

Kraftloserklärungen — Annulations — Annullamenti

Der Amtsgerichtspräsident von Bucheggberg-Kriegstetten hat am 12. Juli 1966 den Eigentümer-Schuldbrief vom 12. November 1956 von Fr. 10 000.–, lastend auf Grundbuch Zuchwil Nr. 961, Eigentümer und Schuldner zur Zeit der Errichtung: Hohl-Rüetschli Marie, geb. 1888, Witwe des Adolf, von Attiswil, wohnhaft in Zuchwil, Faustpfandgläubigerin Kantonalbank Solothurn, kraftlos erklärt. (542)

4500 Solothurn, den 12. Juli 1966

Zivilgericht Bucheggberg-Kriegstetten
Der Gerichtsschreiber: K. Flury

Par ordonnance du 13 juillet 1966, j'ai prononcé l'annulation de l'obligation hypothécaire du 25 octobre 1939, en faveur du porteur, du capital de fr. 10 000.–, grevant l'immeuble art. 3451aa du registre foncier de la commune de Fribourg.

1700 Fribourg, le 13 juillet 1966 (541)

Le président du Tribunal de la Sarine: L. Bourgknecht

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales

Neuco Apparatebau AG., Zug

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR.

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Neuco Apparatebau AG, Zug, vom 22. Juni 1966 hat beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von Fr. 500 000.— auf Fr. 175 000.— herabzusetzen.

Unter Hinweis auf Art. 733 des Schweizerischen Obligationenrechtes wird den Gläubigern hiemit bekannt gegeben, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet bei der Gesellschaft, Schönbühl 3, 6300 Zug, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (AA. 175²)

6300 Zug, den 13. Juli 1966 **Der Verwaltungsrat**

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 217887. Date de dépôt: 6 juin 1966, 18 h.
Fabrique des Montres Solvil et Titus S.A., Veyrier (Genève).
Fabrication et commerce.

Montres, mouvements de montres, boites de montres, cadrans de montres, parties de montres et tous autres produits horlogers. (Cl. int. 14)

PANTHER

N° 217888. Date de dépôt: 6 juin 1966, 21 h.
Ervin Piquerez S.A., Bassecourt (Berne). – Fabrication et commerce.

Pièces d'horlogerie et leurs parties, bracelets de montres, bijouterie. (Cl. int. 14)

SUSPENSE

Nr. 217889. Hinterlegungsdatum: 9. Juni 1966, 20 Uhr.
Frey, Wiederkehr & Cie Aktiengesellschaft (Frey, Wiederkehr & Cie Société Anonyme) (Frey, Wiederkehr & Cia. Società Anonima), Weberstrasse 5/Stauffacherquai, **Zürich 4.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 120524. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Juni 1966 an.

Packungen aus durchsichtigem Material. (Int. Kl. 16, 17, 20)

TRANSPACK

Nr. 217890. Hinterlegungsdatum: 9. Juni 1966, 20 Uhr.
Frey, Wiederkehr & Cie Aktiengesellschaft (Frey, Wiederkehr & Cie Société Anonyme) (Frey, Wiederkehr & Cia. Società Anonima), Weberstrasse 5/Stauffacherquai, **Zürich 4.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 120525. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Juni 1966 an.

Packungen aus durchsichtigem Material. (Int. Kl. 16, 17, 20)

TRANSPAC

Nr. 217891. Hinterlegungsdatum: 10. Juni 1966, 18 Uhr.
Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Effingerstrasse 14, **Bern.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 115868. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. Juni 1966 an.

Aus mineralischen Stoffen und bituminösen Bindemitteln nach besonderem Verfahren aufbereitetes Mischgut für verschiedene Verwendungszwecke, z. B. für die Herstellung von Strassenbelägen und dergleichen sowie in der Baubranche. (Int. Kl. 19)

BERIT

Nr. 217892. Hinterlegungsdatum: 10. Juni 1966, 20 Uhr.
Grands Magasins Jelmoli S.A., Seidengasse 1, **Zürich 1.**
Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 115575. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. April 1966 an.

Waren aller Art. (Int. Kl. 1 bis 34)

STATOFIX

Nr. 217893. Hinterlegungsdatum: 10. Juni 1966, 18 Uhr.
Lynotype and Machinery Limited, 21, John Street, **London W.C.1** (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 116046. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Juni 1966 an.

Setzmaschinen, deren Bestandteile, Ersatzteile und Reserveteile; Matrizensetz- und Zeilengiessmaschinen, Matrizenablegevorrichtungen, Schriftwechselvorrichtungen und deren Teile sowie deren Ersatz- und Zubehörteile, nämlich Schraubstöcke, Formatstellvorrichtungen, Zeilenschiffe, Giesspumpen, Gasbrenner und Düsen dazu, Gasregulatoren, Gummischläuche, Magazine, Kupplungen, Riemenscheiben, Stifte, Bolzen, Nieten, Schrauben und Muttern, Matrizenbretter und -kästen, Lampenhalter, Magazinbürsten, Asbestwischer, Messerputzer, Federn, Giessmetall und Zusatzmetall, Gussformen, Antifriktionswalzen, -rollen und -kugeln, Oelgefässe, Matrizen, Spatienkeile, Spatienschieber, Glaswaren, Gummiwalzen, Lederscheiben und -riemen, Stoffriemen, Pumpenkolben und Kolbenscheiben, Schutz- und Leitbleche, Messer, Stangen, Achsen und Wellen, Stellringe, Sicherheitshaken, Bremsvorrichtungen, Manuskripthalter und Manuskripthaken; Matrizensetz- und Zeilengiessmaschinen in Verbindung mit den oben angegebenen Ersatz- und Zubehörteilen, Matrizensetz- und Zeilengiessmaschinen in Verbindung mit Schriftwechselvorrichtungen und den oben angegebenen Ersatz- und Zubehörteilen. (Int. Kl. 6, 7, 8, 11, 16, 17, 18, 20, 21)

MERGENTHALER

N° 217894. Date de dépôt: 29 décembre 1965, 22 h.
The T. Eaton Co., Limited, Toronto (Canada).
Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque N° 114432. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 29 décembre 1965.

Montres. (Cl. int. 14)

SOLAR

Nr. 217895. Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1966, 17 Uhr.
Outboard Marine Corporation, 100 Pershing Road, **Waukegan** (Illinois, USA). – Fabrikation und Handel.

Schneefahrzeuge. (Int. Kl. 12)

SKEETER

Nr. 217896. Hinterlegungsdatum: 15. Juni 1966, 20 Uhr.
Gesellschaft für Ova-Produkte (Société des Produits Ova) (Ova Products Company), Affoltern am Albis (Zürich).
Fabrikation und Handel.

Alkoholfreie Getränke. (Int. Kl. 32)

URHELL FRUCHTFRISCH

Nr. 217897. Hinterlegungsdatum: 3. März 1966, 19 Uhr.
Züst zur Rose Kommanditgesellschaft, Rheineck (St. Gallen).
Fabrikation und Handel.

Damen-, Bebe-, Kinder- und Herrenbekleidung wie Damen- und Kindernachtwäsche, Damenblusen, Pullover, Herrenhemden. (Int. Kl. 25)

DOPPELFLOR

Nr. 217898. Hinterlegungsdatum: 3. März 1966, 19 Uhr.
Züst zur Rose Kommanditgesellschaft, Rheineck (St. Gallen).
Fabrikation und Handel.

Damen-, Bebe-, Kinder- und Herrenbekleidung wie Damen- und Kindernachtwäsche, Damenblusen, Pullover, Herrenhemden. (Int. Kl. 25)

DUOFLOR

N° 217899. Date de dépôt: 18 mars 1966, 20 h.
Emser Werke AG, Domat/Ems (Grisons). – Fabrication et commerce.

Produits synthétiques de base pour l'industrie textile, employés comme matière brute, sous forme de résine synthétique fondue, de granules, de barres, de solutions et d'autres formes équivalentes; produits demi-finis manufacturés à partir de ces produits de base, à savoir fibres coupées, fils continus, câbles de filés, peignés, monofils, fils retors et non retors, laines à tricoter en mélange; produits finis manufacturés à partir de ces produits bruts ou demi-finis, à savoir produits tissés et tricotés, voile de carde; produits synthétiques de base pour l'industrie des résines synthétiques sous forme de résine synthétique fondue, de granules, de barres, de poudres, de solutions et d'autres formes équivalentes; produits demi-finis manufacturés à partir de ces produits de base, à savoir monofils, profilés, blocs, feuilles, films, plaques, émulsions, suspensions, dispersions, câbles, crins, rubans, plastifiants, colles; produits finis manufacturés à partir de ces produits de base ou demi-finis, à savoir parties de machines et d'outils, d'instruments et d'appareils scientifiques, électriques, photographiques et optiques, de machines de bureau, de véhicules, parties d'installations d'éclairage, de chauffage, de cuisine, de réfrigération, de séchage et sanitaires, articles de bureau, articles de maroquinerie, matériel de construction, meubles, ustensiles de ménage et de cuisine, récipients, jouets, jeux, articles de sport et de gymnastique. (Cl. int. 1, 7, 8, 9, 11, 12, 16 à 28)

GRILACRYL

N° 217900. Date de dépôt: 31 mars 1966, 18 h.
Shires Limited, Greenbottom Works, **Guiseley près de Leeds** (Yorkshire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Installations sanitaires, leurs parties et accessoires. (Cl. int. 11)

PUMA

Revendication de priorité: Grande-Bretagne, 14 octobre 1965.

Nr. 217901. Hinterlegungsdatum: 6. April 1966, 19 Uhr.
Richard Jaeger, Wehntalerstrasse 90, Zürich 6.
Fabrikation und Handel.

Beleuchtungskörper. (Int. Kl. 11)

BAMBINI

Nr. 217902. Hinterlegungsdatum: 18. April 1966, 17 Uhr.
André Béguin, Rigiblick Aettenschwil, Sins (Aargau). – Fabrikation.

Waschkugeln. (Int. Kl. 7)

RAPID
IMABEX

Nr. 217903. Hinterlegungsdatum: 20. April 1966, 18 Uhr.
Associated Electrical Industries Limited, 33, Grosvenor Place, London S. W.1 (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Anlasser für Elektromotoren (nicht für den Antrieb von Fahrzeugen). (Int. Kl. 7)

STARTAC

N° 217904. Date de dépôt: 21 avril 1966, 18 h.
Debron Carpets Limited, New Road, Kidderminster (Worcestershire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Revêtements textiles pour surfaces, notamment tapis et nattes formés d'une base plastique et d'un poil de fibres naturelles ou artificielles. (Cl. int. 24, 27)

DEBRON

Nr. 217905. Hinterlegungsdatum: 28. April 1966, 17 Uhr.
Foseco Trading AG, Langenjohnstrasse 9, Chur (Graubünden).
Fabrikation und Handel.

Reinigungsflüssigkeiten für Metallgussformen und -werkzeuge. (Int. Kl. 3)

SIKOL

Nr. 217906. Hinterlegungsdatum: 29. April 1966, 20 Uhr.
Vesta Corsetry Ltd., Bruggerstrasse 27, Baden (Aargau).
Fabrikation und Handel.

Büstenhalter, Korsette, Korselette, Mieder, Hüfthalter und Hüftgürtel, Strumpfhalter und Strumpfgürtel, Schlüpfer sowie Miederwaren aller Art; Bade-, Strand-, Sport- und Freizeitbekleidung aller Art sowie Accessoires zur Bade- und Strandbekleidung und zur Damengarderobe; Damenunterwäsche; Damenoberbekleidung mit Ausnahme von Strumpfwaren. (Int Kl. 25)

VESTEX

Nr. 217907. Hinterlegungsdatum: 30. April 1966, 12 Uhr.
Rum Company Ltd., Güterstrasse 141, Basel.
Fabrikation und Handel.

Biere; Weine; Spirituosen; Liköre; Mineralwasser; alkoholfreie Getränke; Fruchtsäfte; Kaffee; Tee; Fruchtsirup; alkoholfreie Mischgetränke; alkoholfreie Milchmischgetränke; alkoholhaltige Mischgetränke, nämlich Cocktails; Spirituosen enthaltende Milchmischgetränke; Essenzen und Extrakte zur Herstellung von Spirituosen und alkoholfreien Getränken; Schokolade; Konfiserie- und Zuckerwaren; mit Spirituosen gefüllte Schokoladen-, Konfiserie- und Zuckerwaren; Speiseeis; Gläser, Flaschen, Krüge, Teller, Bonbonnieren. (Int. Kl. 21, 29, 30, 32, 33)

SILVER CAT

Nr. 217908. Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1966, 17 Uhr.
Georg Fey & Co. AG, Industriestrasse, St. Margrethen (St. Gallen).
Fabrikation und Handel.

Farben, Firnisse, Lacke. (Int. Kl. 2)

ALPO-CELLIT

Nr. 217909. Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1966, 17 Uhr.
Georg Fey & Co. AG, Industriestrasse, St. Margrethen (St. Gallen).
Fabrikation und Handel.

Farben, Firnisse, Lacke. (Int. Kl. 2)

ALPO-CELLOID

Nr. 217910. Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1966, 17 Uhr.
Georg Fey & Co. AG, Industriestrasse, St. Margrethen (St. Gallen).
Fabrikation und Handel.

Farben, Firnisse, Lacke. (Int. Kl. 2)

ALPO-GLANZ

Nr. 217911. Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1966, 17 Uhr.
Georg Fey & Co. AG, Industriestrasse, St. Margrethen (St. Gallen).
Fabrikation und Handel.

Farben, Firnisse, Lacke. (Int. Kl. 2)

ALPO-RESOL

Nr. 217912. Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1966, 20 Uhr.
Eternit AG, Niederurnen (Glarus). – Fabrikation und Handel.

Verbindungskupplungen für Rohre aller Art. (Int. Kl. 6)

UNIGOM

Nr. 217913. Hinterlegungsdatum: 4. Mai 1966, 12 Uhr.
Ernst Waldburger, Hulfteggstrasse 29, Winterthur. – Handel.

Chemisch-technische Produkte, pharmazeutische Artikel, Putzartikel, Chemikalien, kosmetische Produkte, Parfümeriewaren, Farbwaren. (Int. Kl. 1 bis 5, 21)

DROGRY

Nr. 217914. Hinterlegungsdatum: 5. Mai 1966, 20 Uhr.
Gebrüder Dierauer AG, Bahnhofstrasse 1, Oberuzwil (St. Gallen).
Handel.

Herren- und Damenstoffe aus reiner Schurwolle. (Int. Kl. 24)

Nr. 217915. Hinterlegungsdatum: 6. Mai 1966, 20 Uhr.
Aktiebolaget Karlstads Mekaniska Werkstad, 20, Verkstadsgatan, Karlstad (Schweden). – Fabrikation und Handel.

Maschinen für die Papierindustrie. (Int. Kl. 7)

PERIFORMER

Nr. 217916. Hinterlegungsdatum: 10. Mai 1966, 19 Uhr.
Walter Rüegg, Claridenstrasse 1, Effretikon-Illnau (Zürich).
Fabrikation und Handel.

Matratzen für Hunde, Katzen und dergleichen Haustiere. (Int. Kl. 20)

DOLLY-THERM

Nr. 217917. Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1966, 20 Uhr.
Hunt & Mitton Limited, Oozells Street North, Birmingham 1 (Warwickshire, Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Ventile zum Gebrauch bei Kontrollverfahren in der Industrie. (Int. Kl. 7, 9)

FLOWSTREAM

Nr. 217918. Hinterlegungsdatum: 8. März 1966, 20 Uhr.
The Gillette Company, 15 West First Street, Boston (Massachusetts, USA). – Fabrikation und Handel.

Kosmetische Produkte, nicht-medizinische Toilettenpräparate, Rasierwasser zur Anwendung vor und nach dem Rasieren, Rasiercremen, Rasierseifen, Rasierschaum, Parfums, Zahnpasten, Haarpflegemittel, Seifen, Badezusätze, Badeöl, Shampoos, Eau-de-Cologne, Sonnenbräunungsmittel und Sonnenschutzmittel sowie künstliche Bräunungsmittel; Desodorisierungsmittel, medizinische Mundpflegemittel und Präparate für die Mundhygiene, medizinische Hautpflegemittel sowie medizinische Kosmetika und Toilettenpräparate, medizinische Präparate für die Kopfhaut; Fusspflegemittel. (Int. Kl. 3, 5)

GILLETTE

N° 217919. Date de dépôt: 8 juin 1966, 21 h.
Chicorée S.A., Crissier près Lausanne. – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque N° 118896. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 juin 1966.

Surrogat et complément du café. (Cl. int. 30)

COLOR

Nr. 217920. Hinterlegungsdatum: 3. März 1966, 19 Uhr.
Züst zur Rose Kommanditgesellschaft, Rheineck (St. Gallen).
Fabrikation und Handel.

Mit Nylon hergestellte Damen-, Bebe-, Kinder- und Herrenbekleidungsstücke wie Damen- und Kindernachtwäsche, Damenblusen, Pullover, Herrenhemden. (Int. Kl. 25)

flanyl

Nr. 217921. Hinterlegungsdatum: 3. März 1966, 19 Uhr.
Züst zur Rose Kommanditgesellschaft, Rheineck (St. Gallen).
Fabrikation und Handel.

Mit Nylon hergestellte Damen-, Bebe-, Kinder- und Herrenbekleidungsstücke wie Damen- und Kindernachtwäsche, Damenblusen, Pullover, Herrenhemden. (Int. Kl. 25)

flanylon

Nr. 217922. Hinterlegungsdatum: 3. März 1966, 19 Uhr.
Züst zur Rose Kommanditgesellschaft, Rheineck (St. Gallen).
Fabrikation und Handel.

Damen-, Bebe-, Kinder- und Herrenbekleidung wie Damen- und Kindernachtwäsche, Damenblusen, Pullover, Herrenhemden. (Int. Kl. 25)

twinflor

Nr. 217923. Hinterlegungsdatum: 29. März 1966, 19 Uhr.
Justimex Kurt Justitz, Löwenstrasse 19, Zürich. – Handel.

Textilwaren aller Art, Damen-, Herren- und Kinderbekleidung aller Art aus Textilien oder anderen Materialien, insbesondere Ober- und Unterbekleidung, Sportbekleidung, Badeanzüge ein- und zweiteilig, Wäsche, alle Artikel der Korsetterie einschliesslich Corsets, Corselets, Hüfthalter, Schlüpfer, Schlüpferhosen, Büstenhalter, Strumpfhaltergürtel, sowie Bestandteile dieser Artikel. (Int. Kl. 22 bis 27)

Belstar

Löschungen wegen Nicht-Erneuerung

Radiations pour cause de non-renouvellement

Im November 1945 eingetragene und am 16. Juni 1966 gelöschte Marken
Marques enregistrées en novembre 1945 et radiées le 16 juin 1966

112795 (TEXTILOMAT)
112796 (TEXTOMAT)
112797 (TEXTOMETER)
112798 (TEXTOMETRE)
112799 (TEXTOMETRO)
112814 (BEAUTY)
112851 (EKSTASE)
112870 (NAIF)
112871 (REVUE)
112873 (ACSOT)
112904 (TO-WON)
112905 (KUECHENFEE)
112906 (EDIB)
112912 (RANOBA)
112922 (SPHERE)
112923 (STONA)
112925 (TOP)
112926 (STRAPEX)
112928 (K. O., fig.)
112929 (HIMALAYA, fig.)
112931 (STROMEX)
112935 (UMBRAYOD)
112936 (SWISS AIR MAIL, fig.)
112961 (NIRWANA)
112965 (GRAPHONETTE)
112966 (ALVIER, fig.)
112968 (FEDERATION)
112990 (EXACTLY)
112993 (PAXTON)
112994 (TYRONNE)
112995 (WALDRON)
112997 (HOMOGEN)
112998 (MOLISTOL)
113001 (FIBACO)
113018 (GR, fig.)
113019 (FIRA)
113025 (PADOR)
113026 (SIMIMAR)
113028 (GRIBI-SKI FOR LIFE, fig.)
113029 (FOR LIFE, fig.)
113030 (FIREX)
113032 (OKALOR)
113034 (SLIP)
113040 (AERONETTE)
113041 (ARIANELLA)
113042 (EFILOSA)
113043 (GRANELLA)
113044 (NEFICO)
113045 (NELOFINA)
113046 (NELOFIESTA)
113047 (NELOGRANA)
113049 (NELOTELA)
113052 (TELANEF)
113056 (ALT LANDAMMANN)
113057 (EL GRANDE)
113058 (TEXTILOMETER)
113059 (TEXTILOMETRE)
113060 (TEXTILOMETRO)
113074 (INDECO, fig.)
113076 (SUCHARD, fig.)
113077 (HAWE, fig.)
113079 (CANADRY)
113082 (LURIX)
113084 (CAPANA)
113085 (SPITFIRE)
113087 (F. H. CO. R., fig.)
113088 (A. T. C., fig.)
113089 (TINTENKULI)
113090 (KULI)
113104 (IMPERIALIS, fig.)
113117 (SIVA, fig.)
113130 (GALLIPERGA)
113133 (SUN JAKOB CUNZ, fig.)
113134 (YODOPARENT)
113135 (ARENOSA)
113136 (FRIOLERA)
113137 (MORENOSA)
113138 (SABANOSA)
113139 (SATINITA)
113144 (INJINOX)
113148 (SANICTUS)
113149 (HENSON)
113150 (PERPEX)
113151 (ROFUCO)
113155 (SAMODE, fig.)
113156 (RIFCO)
113157 (R, fig.)
113162 (MYLORD)
113163 (IVA)
113164 (SAVARUS)
113179 (TEXTIL AG ZUERICH, fig.)
113180 (HEPACURA)
113181 (JO-SO)
113183 (SCHWIZERLI)
113185 (FUTURA)
113186 (TOUCH CONTROL)
113187 (MAGIC)
113189 (D'BAERNER VISITE-STUBE, fig.)
113190 (LANKER)
113192 (AR)
113194 (WANDA)
113195 (EWE)
113196 (POLYPRINT)
113197 (ANTMOSA)
113205 (AVOBA, fig.)
113206 (AVOBA, fig.)
113207 (AVOBA, fig.)
113216 (FRASCUELO)
113218 (ORYZIN)
113232 (MANDEMENT, fig.)
113233 (MARC VIEUX DU PRIEURE, fig.)
113235 (ALI-BABA, fig.)
113236 (SYNCHRON ORGANISATION, fig.)
113237 (THE INTERNATIONAL MOTORING GUIDE, fig.)
113238 (CHIC-TRIC)
113239 (MARKUS)
113242 (IRRESISTIBLE)
113243 (AIR BOX, fig.)
113245 (PONCINI, fig.)
113246 (FEOK)
113247 (GRACIELLA)
113249 (HEWI)
113253 (AMICOL, fig.)
113257 (MECANEX)
113260 (LUCKY BIKE, fig.)
113261 (IMPERIAL)
113264 (VITAVIS, fig.)
113265 (RYLON)
113291 (B. VOGEL & CO. SURSEE, fig.)
113293 (WELT KURIER, fig.)
113294 (TITANIC)
113297 (RALEIGH)
113299 (CALORIX)
113300 (JUNGFRAU KUESSLI, fig.)
113316 (EMOLUX)
113321 (TICOLDA)
113322 (GE-EM, fig.)
113323 (BOMA)
113324 (SPITFIRE, fig.)
113329 (BITUMULS)
113331 (CONDOR, fig.)
113340 (PETER VITA OBERRIEDEN, fig.)
113341 (UNION)
113342 (UKA)
113343 (UNICA)
113344 (AARWA, fig.)
113369 (REFLO, fig.)
113374 (SILVER, fig.)
113375 (WITHO, fig.)
113391 (PRODEX)
113392 (ESA)
113393 (H & CO, fig.)
113394 (BRECO, fig.)
113395 (HIDANTAL-SANDOZ)
113418 (OREXA)
113422 (PELLITA)
113423 (ATOMARIS)
113424 (RING-KRAFT-FUTTER, fig.)
113425 (RAPID, fig.)
113426 (VERMINOCARBOL)
113452 (GITAN, fig.)
113473 (FILA)
113474 (WSH, fig.)
113475 (CALUMINE)
113476 (TOXIMITE, fig.)
113480 (RESISTO)
113497 (CONFORFLEX)
113546 (ANTIROUILLE)
113554 (VELTALAINE)
113591 (fig.)
113611 (DEORMIN)
113612 (FERTOMIN)
113613 (KLEBASOL)
113614 (LAMOTIN)
113615 (LICARBON)
113675 (LASSUEUR STE-CROIX)
113683 (CONCOS)
113684 (CITRONEX, fig.)
113686 (RN, fig.)
113776 (GLADYS)
113797 (TREPOCID)
113800 (PARACELSUS AG)
113801 (P, fig.)
113830 (SANGOSAN)
113832 (KOLOREX, fig.)
113861 (MEMBRANE DION)
113940 (QUI DE CE VIN BOIT – LES DIEUX VOIT, fig.)
114021 (BOYWI, fig.)
114022 (COMBIWI, fig.)
114023 (COURWI, fig.)
114024 (FLEURWI, fig.)
114025 (GARWI, fig.)
114026 (GIRLWI, fig.)
114027 (LONGWI, fig.)
114028 (SENWI, fig.)
114029 (SHORWI, fig.)
114030 (SPORWI, fig.)
114031 (TREWI, fig.)
114086 (CONSOLIDATED VULTEE, fig.)
114167 (SNAP)
114168 (VOLCAN)
114242 (ZODIAQUE)
114330 (ECOFIX)
114582 (MONTAUK)
114583 (CHASE'M)
114632 (MEWIT)
114633 (MW)
114971 (SOLIDOR, fig.)
115159 (PALLAS)
115285 (AUREA)
115286 (SCHILD, fig.)
115289 (SPATZ)
115292 (IRON HORSE)
115332 (CARDITA)
115336 (CHAMA)
115345 (ENIDA)
115347 (ELONA)
115355 (LATA)
115365 (PATELLA)
115366 (PEBLUM)
115374 (TECTUNA)
115375 (TELLINA)
115377 (TORNUS)
115531 (JAEGER-BOUTS, fig.)
115532 (TENOR)
115534 (HORIZON)
115561 (LAINE St. MARTIN, fig.)
116002 (MOULIN ROUGE, fig.)
116003 (SASKIA, fig.)
116004 (SIXTINE, fig.)
116005 (RUBIS, fig.)
116063 (PM, fig.)
116064 (ALFRED FOUNTAIN SPCAR)
116065 (J. ALEXANDRE)
116148 (ALPHORN)
116149 (ALTHUS)
116150 (MAYEN)
116636 (PHEENOGLAZE)
116637 (PHEENOROCK)

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

SCHWEIZERISCHE VERRECHNUNGSSTELLE — OFFICE SUISSE DE COMPENSATION

Ergebnisse des gebundenen Zahlungsverkehrs im Juni 1966 [1]) — Résultats du service réglementé des paiements en juin 1966 [1])

1. Zentralisierter Verkehr - 1. Trafic centralisé

Vertragsstaaten / Pays	Verfügbare Mittel Anfangsbestand / Disponibilités Etat initial	Einzahlungen — Versements: Waren / Marchandises	Einzahlungen — Versements: Andere Einzahlungen / Autres versements	Einzahlungen — Versements: Total	Auszahlungen — Paiements: Waren / Marchandises	Auszahlungen — Paiements: Andere Auszahlungen / Autres paiements	Auszahlungen — Paiements: Total	Sonstiger Verkehr [2] / Autre trafic [2]	Clearingstand Ende Juni 1966 / Etat du clearing à fin juin 1966: Verfügbare Mittel / Disponibilités	Clearingstand: Pendente Auszahlungsaufträge / Ordres de paiement non exécutés	Clearingstand: Clearingsaldo / Solde de clearing	Clearingstand: Angemeldete Forderungen / Déclarations de créances non liquidées
	In 1000 Franken				Juni 1966 - juin 1966				En 1000 francs			
Bulgarien - Bulgarie	2 688	2 552	89	2 641	3 367	68	3 435	— 166	1 728	308	1 420	25 640
Jugoslawien - Yougoslavie	5 969	6 017	2 048	8 065	5 096	955	6 051	— 2 000	5 983	910	5 073	67 552
Polen - Pologne	325	4 828	825	5 653	4 550	2 402	6 952	1 498	524	1 713	— 1 189	25 475
Rumänien - Roumanie	2 378	2 230	715	2 945	7 905	574	8 479	7 125	3 969	2 967	1 002	28 542
Tschechoslowakei - Tchécoslov.	9	12 258	760	13 018	6 671	2 131	8 802	— 4 140	85	1 623	— 1 538	25 668
Türkei - Turquie [3]	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8 156
Türkei - Turquie [4]	—	—	—	—	1 301	—	1 301	1 301	—	1 178	— 1 178	—[6]
Türkei - Turquie [5]	—	—	—	—	46	—	46	46	—	2 076	— 2 076	—[6]
Ungarn - Hongrie	3 284	4 422	599	5 021	3 855	1 826	5 681	— 1 150	1 474	623	851	11 521
VAR - RAU [7]	1 651	253	414	667	—	53	53	—	2 265	3 081[8]	— 816	1 047[9]
Zentralisierter Verkehr / Trafic centralisé	16 304	32 560	5 450	38 010	32 791	8 009	40 800	2 514	16 028	14 479	1 549	193 601
	Januar bis Juni 1966 - Janvier à juin 1966											
Bulgarien - Bulgarie	2 030	11 377	649	12 026	10 864	665	11 529	— 799	1 728	308	1 420	25 640
Jugoslawien - Yougoslavie	3 242	32 547	7 947	40 494	33 047	5 706	38 753	1 000	5 983	910	5 073	67 552
Polen - Pologne	553	21 866	3 642	25 508	28 361	9 288	37 649	12 112	524	1 713	— 1 189	25 475
Rumänien - Roumanie	5 462	16 367	2 925	19 292	29 119	4 441	33 560	12 775	3 969	2 967	1 002	28 542
Tschechoslowakei - Tchécoslov.	9	49 058	3 381	52 439	40 361	9 982	50 343	— 2 020	85	1 623	— 1 538	25 668
Türkei - Turquie [3]	—	—	—	—	741	—	741	741	—	—	—	8 156
Türkei - Turquie [4]	—	—	—	—	5 790	—	5 790	5 790	—	1 178	— 1 178	—[6]
Türkei - Turquie [5]	—	—	—	—	46	—	46	46	—	2 076	— 2 076	—[6]
Ungarn - Hongrie	15 872	26 636	3 514	30 150	30 445	6 639	37 084	— 7 464	1 474	623	851	11 521
VAR - RAU [7]	763	908	1 973	2 881	—	1 379	1 379	—	2 265	3 081[8]	— 816	1 047[9]
Zentralisierter Verkehr / Trafic centralisé	27 931	158 759	24 031	182 790	178 774	38 100	216 874	22 181	16 028	14 479	1 549	193 601

2. Dezentralisierter Verkehr - 2. Trafic décentralisé

Vertragsstaaten	Einzahlungen — Versements: Waren	Einzahlungen — Versements: Andere Einzahlungen	Einzahlungen — Versements: Total	Auszahlungen — Paiements: Waren	Auszahlungen — Paiements: Andere Auszahlungen	Auszahlungen — Paiements: Total	Sonstiger Verkehr [2]	Verfügbare Mittel Ende Juni 1966 / Disponibilités à la fin juin 1966	Pays
	Juni 1966 - juin 1966								
Deutsche Demokr. Republik	3 068	2 581	359	2 940	2 278	524	2 802	—	3 206	Rép. dém. allemande
Vereinigte Arabische Republik [10]	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Rép. Arabe Unie [10]
Dezentralisierter Verkehr	3 068	2 581	359	2 940	2 278	524	2 802	—	3 206	Trafic décentralisé
Zentralisierter u. dezentral. Verkehr	19 372	35 141	5 809	40 950	35 069	8 533	43 602	2 514	19 234	Trafic global
	Januar bis Juni 1966 - Janvier à juin 1966								
Deutsche Demokr. Republik	5 415	14 213	2 899	17 112	14 344	4 977	19 321	—	3 206	Rép. dém. allemande
Vereinigte Arabische Republik [10]	—	—	—	—	—	—	—	—	—	République Arabe Unie [10]
Dezentralisierter Verkehr	5 415	14 213	2 899	17 112	14 344	4 977	19 321	—	3 206	Trafic décentralisé
Zentralisierter u. dezentral. Verkehr	33 346	172 972	26 930	199 902	193 118	43 077	236 195	22 181	19 234	Trafic global

[1] Auszug aus dem Monats-Bulletin «Ergebnisse des gebundenen Zahlungsverkehrs» herausgegeben von der Schweizerischen Verrechnungsstelle, Zürich.
[2] Eingang oder Ausgang (–) von Mitteln aus Gold- und Devisenzahlungen, aus der Beanspruchung und Rückzahlung von in Zahlungsabkommen vorgesehenen Krediten, aus der Errichtung von vorübergehenden Depotkonti usw.
[3] Abkommen von Paris vom 11. Mai 1959 (Konsolidierung).
[4] Kreditabkommen vom 5. Februar 1965 (Limite: 7 000 000.— Franken).
[5] Kreditabkommen vom 3. Dezember 1965 (Limite: 7 000 000.— Franken).
[6] Bewilligte Geschäfte, für welche keine Zahlungsaufträge eingegangen sind.
[7] Entschädigungsabkommen vom 20. Juni 1964.
[8] Unerledigte Einzahlungen in der VAR.
[9] davon: a) Guthaben auf Spezialkonto. —
b) Einzahlungen in der VAR zugunsten von Personen, die den «non resident»-Status nicht besitzen. 1047
[10] Seiner Geringfügigkeit wegen wird ab Januar 1966 der Umsatz statistisch nicht mehr erfasst.

[1] Extrait du bulletin mensuel «Résultats du service réglementé des paiements» publié par l'Office suisse de compensation, à Zurich.
[2] Entrée ou sortie (–) de moyens provenant de paiement en or et en devises, de l'utilisation et du remboursement de crédits prévus dans les accords de paiement, de l'institution de comptes de dépôt provisoires, etc.
[3] Accord de Paris du 11 mai 1959 (Consolidation).
[4] Accord de crédit du 5 février 1965 (Limite: 7 000 000.— francs).
[5] Accord de crédit du 3 décembre 1965 (Limite: 7 000 000.— francs).
[6] Affaires autorisées pour lesquelles aucun ordre de paiement n'a été émis.
[7] Accord d'indemnisation du 20 juin 1964.
[8] Versements en RAU en suspens.
[9] dont: a) avoir en compte spécial. —
b) versements en RAU en faveur de personnes, ne possédant pas le statut de «non resident». 1047
[10] Vu leur peu d'importance, les résultats ne sont plus inclus dans la statistique depuis janvier 1966.

Auslandspostüberweisungsdienst — Service intern. des virements postaux

Umrechnungskurs ab 16. Juli 1966 — Cours de conversion dès le 16 juillet 1966

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.71; Dänemark/Danemark: Fr. 62.55; Deutschland/Allemagne: Fr. 108.50; Frankreich/France: Fr. 88.45; Italien/Italie: Fr. –.69$^{50}/_{100}$; Marokko/Maroc: Fr. 86.70; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 120.05; Norwegen/Norvège: Fr. 60.55; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.79; Schweden/Suède: Fr. 83.85.

Grossbritannien und Irland (Eire)*)/Grande-Bretagne et Irlande (Eire)*): 1 £ Sterl. = Fr. 12.08*). Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung/chèques postaux Nr. 40-600, Basel/Bâle. 165. 18. 7. 66

Postpakete nach dem Ausland; mangelhafte Inhaltsangabe auf den Zolldeklarationen

(PTT) Immer wieder kommt es vor, dass der Inhalt von Warensendungen auf der Zolldeklaration mangelhaft angegeben ist.

Da die Absender für alle Folgen einer unvollständigen, ungenauen oder gar falschen Inhaltsangabe verantwortlich sind, liegt es in ihrem Interesse, die Zolldeklarationen genau nach Vordruck und nach der Anleitung auf der Rückseite auszufüllen. Insbesondere ist der Inhalt der Sendungen einzeln aufzuführen; Sammelbegriffe wie Nahrungsmittel, Medikamente, Kleider, Wäsche, Uhren usw. sind unzulässig. Unrichtig oder lückenhaft ausgefüllte Zolldeklarationen können Verspätungen, Rücksendung, Zollbussen oder Beschlagnahme der Sendungen nach sich ziehen. 165. 18. 7. 66

Colis pour l'étranger; indication défectueuse du contenu sur les déclarations en douane

(PTT) Il n'est pas rare que le contenu d'envois de marchandises soit indiqué de façon défectueuse sur les déclarations en douane.

Comme les expéditeurs sont responsables de toutes les conséquences découlant de l'indication incomplète, inexacte ou frauduleuse du contenu, il est dans leur intérêt de remplir les déclarations en douane exactement d'après le texte imprimé et l'instruction figurant au verso. Le contenu des envois doit être mentionné en détail. Les termes génériques tels que denrées alimentaires, médicaments, vêtements, linge, articles d'horlogerie, etc. ne sont pas admis. Les déclarations en douane remplies de façon incomplète peuvent entraîner des retards, le renvoi du colis, des amendes douanières ou la saisie des envois.

165. 18. 7. 66

Pacchi per l'estero; descrizione insufficiente del contenuto sulle dichiarazioni doganali

(PTT) Capita più o meno regolarmente che il contenuto d'invii di merci sia indicato in modo insufficiente sulle dichiarazioni doganali.

Siccome i mittenti sono responsabili di tutte le conseguenze che derivano da una dichiarazione incompleta, inesatta oppure errata del contenuto, è nel interesse compilare le dichiarazioni doganali secondo il testo stampato e l'istruzione figurante sul retro del modulo. In particolare, il contenuto deve essere descritto dettagliatamente; i termini generici come derrate alimentari, medicamenti, abiti, biancheria, articoli d'orologeria, ecc. non sono ammessi. Le dichiarazioni doganali stese in modo incompleto o inesatto possono cagionare ritardi, il rinvio dei pacchi, multe doganali oppure la confisca dell'invio.

165. 18. 7. 66

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

Wenn Sie Freude an einer vielseitigen und interessanten Tätigkeit haben, können wir Ihnen einen entsprechenden Posten als

Redaktionssekretärin

bieten. Sie würden die selbständige Leitung des Sekretariats einer kleinen Arbeitsgemeinschaft von Wirtschaftsredaktoren übernehmen. Voraussetzungen sind: gute Allgemeinbildung, Gewandtheit in allen Büroarbeiten, Sprachkenntnisse und gute Umgangsformen.

Wir bieten ein den hohen Anforderungen entsprechendes Gehalt, fortschrittliche Sozialleistungen und Fünftagewoche.

Offerten mit den üblichen Unterlagen bitte unter Chiffre 40190-42 an Publicitas AG., 8021 Zürich.

Société du Grand Hôtel des Rasses & Golf Hôtel Les Rasses sur Bullet

Ensuite de décision de l'assemblée générale extraordinaire du 22 avril 1966 et afin de compléter les fonds nécessaires à la construction d'une **piscine couverte et chauffée**, ainsi qu'à la transformation de locaux généraux destinés à l'organisation de **congrès, séminaires et conférences**, le conseil d'administration procède à une

augmentation du capital de Fr. 576 000.— à Fr. 864 000.—

par l'émission de 800 actions au porteur de Fr. 360.—.

La souscription est ouverte jusqu'au **31 août 1966** aux conditions suivantes:

A. **Souscription à titre préférentiel**

Deux actions anciennes pour une action nouvelle de Fr. 360.— nominal, au prix de Fr. 360.— net, contre remise du coupon N° 1, le timbre fédéral d'émission étant supporté par la société.

B. **Souscription à titre réductible**

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire du 22 avril 1966, les droits non utilisés sont mis à la disposition du conseil d'administration pour une souscription publique à titre réductible qui est ouverte simultanément au prix de Fr. 360.— net, le timbre fédéral d'émission étant supporté par la société.

Les souscriptions préférentielles et réductibles sont reçues sans frais par:

Le conseil d'administration de la société
La Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne
Le Crédit Foncier Vaudois à Lausanne
L'Union Vaudoise du Crédit à Lausanne
Le Crédit Yverdonnois à Yverdon
MM. Piguet & Cie à Yverdon

y compris leurs succursales et agences.

La libération des actions nouvelles devra s'effectuer jusqu'au 15 septembre 1966 au plus tard.

Les Rasses, le 11 juillet 1966

Société du Grand Hôtel des Rasses & Golf Hôtel:
Le conseil d'administration

RISTA Rippenstahl
FISCHER & CO.
5734 REINACH

PATENTE
KIRCHHOFER, RYFFEL & CO.
8001 Zürich
Bahnhofstrasse 58

Feine
Orientteppiche
zu nachweisbar (amtliche Bescheinigung liegt vor) günstigeren Preisen als handelsüblich. Riesige Lager. Auswahl d. Spezialisten. Telephon (062) 7 35 55.
ORIENT-IMPORT
Bürge-Meyer AG
Oftringen

SCM SMITH-CORONA®
elektrische Schreibmaschinen
RN
Rüegg-Naegeli + Cie AG 8022 Zürich RN Center für Büro- und Betriebsorganisation
Abt. Büromaschinen Beethovenstrasse 49/Am Schanzengraben Telefon 051/270 250

infolge Umstellung zu verkaufen:
Buchungsautomat ADDO-X
mit Voll- und Kurztext, Saldier- und Rechnungswerken, automatischen Kontoblatt-Handeinzug, in regelmässigem Service gewartet.
POLYDRUCK AG., 8953 Dietikon
Tel. (051) 88 94 44

Mit grossem Einschlag zu verkaufen 2 fabrikneue
Getränkeautomaten
für Heiss- und Kaltgetränke
Kaffee, Tee, Schokolade, Ovomaltine, Suppen usw.
Anfragen an Chiffre 9553-42 Publicitas, 8021 Zürich.

Nichtigerklärung

Das Sparheft Nr. 929664 H der Kantonalbank von Bern, Thun, wird vermisst.

Die Gläubiger werden dieses gemäss Art. 90 OR entkräften und über das entsprechende Guthaben verfügen, sofern der Inhaber des Sparheftes dieses nicht binnen drei Monaten der Kantonalbank von Bern, Thun, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Kantonalbank von Bern
Thun

Société électrique des Forces de l'Aubonne

Le dividende de l'exercice 1965 est payable dès le 13 juillet 1966 par Fr. 12.50, sous déductions du droit de timbre et des impôts fédéraux, à la Banque Cantonale Vaudoise, ainsi qu'à la Société de Banque Suisse, contre remise du coupon N° 16.

Aubonne, le 13 juillet 1966 — **La direction**

Conventionsfreie Frachten ab Uebersee und England
Müller-Gysin AG.
Internationale Transporte
4000 Basel 23
Telefon (061) 34 67 00

Vollautomatische
Fakturiermaschine
billig zu verkaufen. Tadelloser Zustand.
Anfragen unter Chiffre 49736-42 an Publicitas AG, 8021 Zürich.

Par suite de mise en service d'un parc IBM
A VENDRE
machine à facturer Burroughs Computer
modèle 2500, entièrement automatique, en parfait état de marche et mise en activité en 1964.
S'adresser
UNION LAITIÈRE VAUDOISE - CENTRALE LAITIÈRE
Rue St-Martin 35 - LAUSANNE

Säcke aus Papier und Plastic
Kleinbeutel aus Plastic und Plasticfolien
Grossauflagen!
ROTHRISTER PAPIERSACK- UND PLASTIC AG.
4852 ROTHRIST

10 ... weil die normierte Messküche viele Möglichkeiten für Spezialeinbauten offen lässt. Bitte Dokumentation anfordern. Postkarte oder Telephon genügt.
BONO Küchen
Bono-Küchen AG
5013 Niedergösgen
064 41 14 63